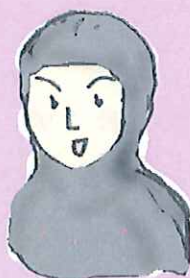


せいかつの にほんご

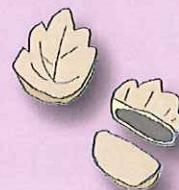


はなそう

かこう



なまえ



ぶんけいいちらん
テーマ・文型一覧

ていしゅつじゅん 提出順	テーマ	ぶん けい 文 型	ふつうけい * = 普通形
1	あなたは どんな人？	1. Vています。 2. 趣味／夢はVことです。	
2	どんな町？	1. { いAで、 なAで/Nで、 } { いA* なA*な/N } です。 2. いA*/なA*な/Nですが、いA*/なA*な/Nです。 3. いA*/なA*なだおも	
3	さいじょうさかぐらとお 西条酒蔵通り	1. (場所／人)はNがいA*/なA*なです。 2. ～。それで、～。	
4	コンビニ	1. Vことができます。 2. AはBよりいA*/なA*なです。	
5	けんこう まいにち 健康な毎日	1. Vています。 2. Vて/いAで/なAで/Nで、～。 3. V ₁ で、V ₂ で、～。 ※《もうすこし》Vないでください	
6	にほん 日本のマナー	1. Vたほうがいいです。 2. Vてくれました。	
7	にほん しょうがつ 日本のお正月	1. Vたことがあります。 2. 場所へVます/Nに行きます。	
8	にほん なつ 日本の夏	1. Vますに行きます/来ます/帰ります。 2. V*/いA*/なA*なだ/Nだそうです。 3. { V Nの } ために、～。	

提出順	テーマ	文型 ふつうけい * = 普通形
9	レジャー	1. N_1 なら N_2 がおすすめです。 2. N_1 から N_2 まで N_3 で ～時間/円 かかります。 3. (場所) に N_1 という N_2 があります。
10	にほん 日本のマンガ	きも ようす あらわ ことば 気持ちや様子を 表す言葉 ドキドキ、ドンドン、いろいろ、がっかりなど
11	インターネット	1. $\text{い}A\text{↔}$ / $\text{な}A\text{な}$ そうです。 (いい → よさそう ない → なさそう) 2. V / V ないと、～です。
12	わたし ひみつ 私の秘密	1. ～という ことば 言葉を知っていますか。 2. ～というのは $\left\{ \begin{array}{l} N \text{ の} \\ \sim \text{ という} \end{array} \right\}$ ことです。
13	もしも…	1. V たら、～。 2. V な↔ ければなりません。
14	ひなん 避難	1. V^* / $\text{い}A^*$ / $\text{な}A^*$ / N の時、～。 2. V ておきます。
15	き 消えた 3,000 えん 円	1. $\left\{ \begin{array}{l} \text{い}A\text{↔} \text{く} \\ \text{な}A\text{な} \text{に} / N \text{に} \end{array} \right\}$ になります。 2. うけみけい 受身形

あなたはどんな人？

1. 何をしていますか。また、何を話していますか。

(1)



(2)



2. 自己紹介を読みましょう



わたしはジョンです。カナダから来ました。今、日本の中学校で英語を教えています。旅行が好きです。日本でおすすめの場所を教えてください。



ぼくはアフマドと申します。エジプトのカイロ出身です。広島大学で経済を勉強しています。趣味はサッカーです。一緒にサッカーをしませんか。



私の名前はホセです。ブラジル人です。今、日本語学校へ行っています。日本のアニメが好きです。日本語でマンガが読みたいです。



中国出身のリメイです。私の趣味は料理をすることです。特に餃子が得意です。日本料理の作り方を習いたいです。



私はチャンです。ベトナムのハノイから来ました。日本の会社で服を作っています。私の夢はベトナムで、服の店を持つことです。



私の名前はひろこです。東広島市に住んでいます。東広島市役所で働いています。彼氏募集中です。イケメンでやさしい人が好きです。

< Q & A >

(1) ジョンさんの^{しごと}仕事は何ですか。

(2) アフマドさんは何を^な勉強^{べんきょう}していますか。

(3) ホセさんは何がしたいですか。

(4) リメイさんの^{しゅみ}趣味は何ですか。

(5) チャンさんの^{ゆめ}夢は何ですか。

(6) ひろこさんはどんな人^{ひと}が好き^すですか。

3. 文型^{ぶんけい}

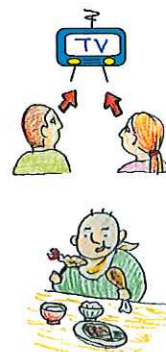
1. V^ています。

2. 趣味^{しゅみ}／夢^{ゆめ}はV^てことです。

1. V^ています。

例 (1) ① 今^{いま}、テレビ^{テレビ}を見^みています。

② ご飯^{はん}を食^たべています。



れんしゅう なに
 <練習 1> 何をしていますか。



① サムさんは _____ ています。

② なおとさんは _____ 。

③ _____ 。

④ _____ 。

⑤ _____ 。

れい びょういん はたら
 例 (2) ① 病院で働いています。

ひがしひろしま し す
 ② 東広島市に住んでいます。



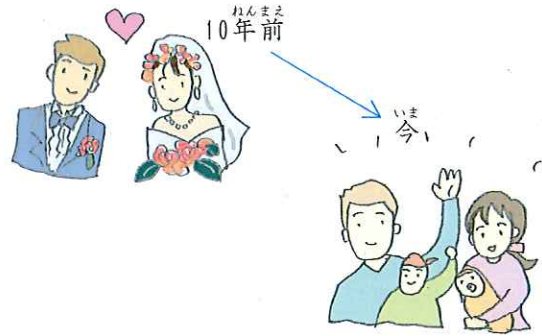
れんしゅう つか か
 <練習 2> 「Vて います」を使って書きましょう



③



④



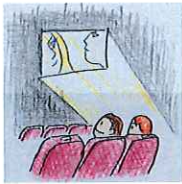
2. 趣味／夢はVことです。

例(1) 私の趣味はサッカーをすることです。

例(2) 夢はベトナムで、服の店を持つことです。

<練習 3> 絵を見て書きましょう

①



②



③



私の夢は日本の

④



私の夢は日本の

⑤ 私の趣味は

⑥ 私の夢は

4. みんなで話^{はな}しましょう

(1) 自己^じ紹^{しょう}介^{かい}するとき、何^{なに}を言^いったらい^いいですか。

(2) どんな人^{ひと}と友^{とも}だちにな^なりたい^いいですか。

5. 書^かきましょう。

＜練習^{れんしゅう} 1＞

なまえ やまだ けん
名前：山田 健

しごと 
仕事：銀行

しゅみ 
趣味：読書

けっこん 
結婚：結婚済み

わたしは _____ です。

ぎんこう
銀行で _____。

しゅみ
趣味は _____ です。

まだ、 _____。

＜練習^{れんしゅう} 2＞

なまえ
名前：エレン

じゅうしょ 
住所：日本

しごと 
仕事：日中

しごと 
仕事：パートタイム

ゆめ 
夢：アルバイト

_____ です。

_____ に _____。

ひる
昼は _____ で _____。

よる
夜は _____ で _____。

ゆめ
夢は _____ です。

れんしゅう
<練習 3>

あなたの^{じ こしょうかい}自己紹介^かを書きましょう。^{なに か}何を書きますか。

れい なまえ
(例) 名前

(3)

(1)

(4)

(2)

(5)



じ こしょうかい
自己紹介

6. みんなで^{じ こしょうかい}自己紹介をしましょう！

ことば いみ
《言葉と意味》

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
じ こしょうかい 自己紹介	じぶん なまえ くに 自分の名前や国について はな 話します。	self-introduction	
おすすめ	「いいです」としょうかい 紹介します。	recommendation	
なまえ もう (名前)と申します	なまえ (名前)です。	I am (name).	
ばしょ しゅっしん (場所)出身	ばしょ き (場所)から来ました。	I am from (place).	
けいざい 経済	かね べんきょう お金の勉強	economy/ economics	
アニメ	え え うご 絵。絵が動きます。テ レビや映画館で見ま す。	animation	
マンガ	え ほん 絵。本やテレビで見ます。	cartoon/comic	
とく 特に	なか いちばん その中で、一番	especially	
ぎょうざ 餃子	ちゅうごく りょうり 中国の料理 	Chinese dumplings stuffed with minced pork and vegetables.	
とくい 得意	じょうず 上手です。	is/are good at	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
つく かた 作り方	どうやって作りますか。	how to make	
なら 習う	べんきょう 勉強します。	to learn	
ふく 服	きます。シャツ、ズボン、 スカート、 ^{うわぎ} 上着、コート など。	clothes	
ゆめ 夢	「なりたい、したい」と おもいます。/ ^ね 寝ていると きに、 ^み 見ます。	dream	
かれし 彼氏	おとこ ^{こいびと} 男の恋人	boyfriend	
ぼしゅうちゅう 募集中	さが 探しています。	is/are looking for/ seeking	
イケメン	かっこいい／ハンサム	good-looking/ handsome	
やさしい	しんせつ 親切	kind/gentle	
けっこん 結婚します		to marry	

まち どんな町？

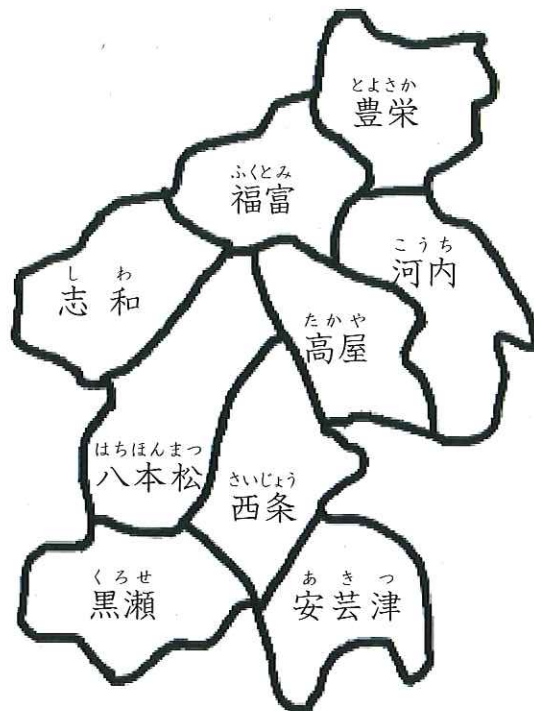
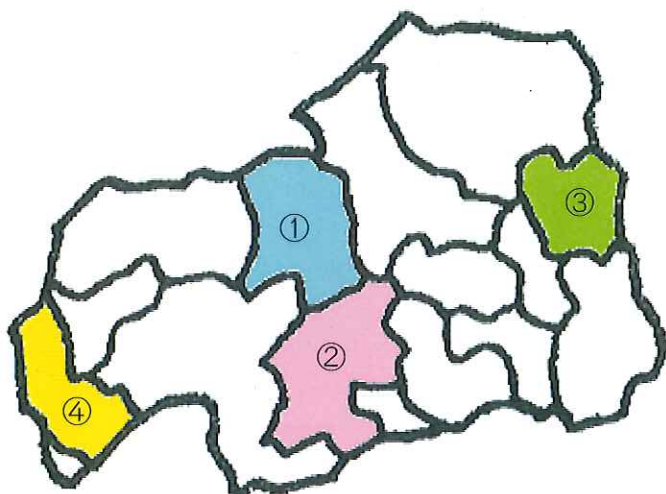


1. 知っていますか

(1) これは (A) ^{ひろしまけん}広島県と、(B) ^{ひがしひろしまし}東広島市 ^{ちず}の地図です。

(A) ^{ひろしまけん}広島県

(B) ^{ひがしひろしまし}東広島市



^{ちず}地図 (A) ^{ひがしひろしまし}東広島市は①～④のどこにありますか。

^{ちず}地図 (B) ^{さいじょう}西条はどこにありますか。

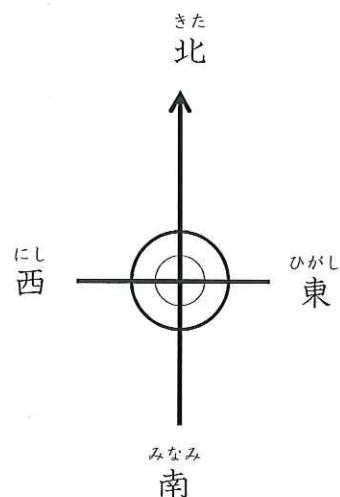
(a) ^{さいじょう}西条は ^{ひがしひろしまし}東広島市の _____ にあります。

(b) ^{とよさか}豊栄は ^{ひがしひろしまし}東広島市の _____ にあります。

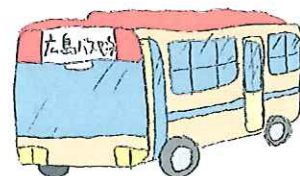
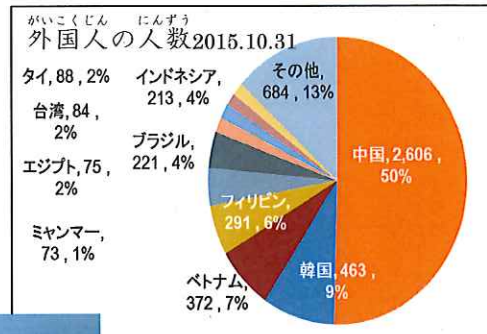
(c) ^{しわ}志和は ^{ひがしひろしまし}東広島市の _____ にあります。

(d) ^{こうち}河内は ^{ひがしひろしまし}東広島市の _____ にあります。

(e) ^{あきつ}安芸津は ^{ひがしひろしまし}東広島市の _____ にあります。



ひがしひろしまし まち
(2) 東広島市はどんな町ですか。



よ
2. 読みましょう



ひろこ

ひがしひろしまし ひろしまけん ちゅうおう やま うみ さい
東広島市は広島県の中央にあります。山と海があります。西

じょう さけ ゆうめい まいとし がつ さけ かんこう
条はお酒が有名です。毎年10月の酒まつりに、たくさん観光

きゃく き あきつ
客が来ます。安芸津は、ジャガイモとカキがおいしいです

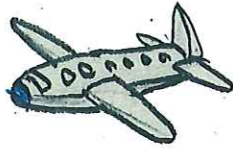
よ。





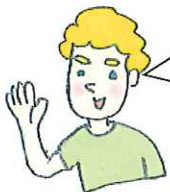
イタ

ひがしひろしまし ^{だいがく} かいしゃ ^{おお} がいこくじん ^す
東広島市は大学や会社が多くて、外国人もたくさん住んでい
ます。 ^{くうこう} ^{しんかんせん} ^{えき} ^{ちか} ^{こうえん}
空港や新幹線の駅も近いです。きれいな公園も
あって、 ^す ^{おも}
住みやすいと思います。



チャン

ひがしひろしまし ^{がっこう} ^{としょかん} ^{おお}
東広島市は学校や図書館がありますが、大きなショッピング
モールや ^{ゆうえんち} ^{わたし} ^{くるま} ^{とお}
遊園地がありません。私は車がありませんから、遠
くまで ^{あそ} ^い ^{すこ} ^{ふべん} ^{おも}
遊びに行くことができません。少し不便だと思
います。



ホセ

さいじょう ^{しず} ^た ^{もの} ^{やす} ^{おも} ^{ひろしまえき} ^{でんしゃ}
西条は静かで、食べ物が安いと思います。広島駅へ電車で
^{ぶん} ^い ^{さいじょう} ^{おお}
30分で行くことができます。西条は大きくないですが、いい
^{まち} ^{おも}
町だと思います。

< Q & A >

(1) ^{がつ} ^{さいじょう} ^{なに}
10月に西条で何がありますか。

(2) 安芸津は、何^{なに}がおいしいですか。

(3) イタさんは、どうして住^すみやすいと言^いいましたか。

(4) チャンさんは、どうして不^ふ便^{べん}だと言^いいましたか。

(5) ホセさんは、西^{さい}条^{じょう}はどうだと言^いましたか。

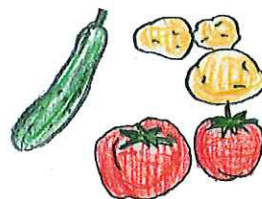
3. 文型^{ぶんけい}

1. $\left\{ \begin{array}{l} \text{いAて、} \\ \text{なAで/Nで、} \end{array} \right\} \left\{ \begin{array}{l} \text{いA}^* \\ \text{なA}^*\text{な/N} \end{array} \right\} \text{です。}$
2. $\text{いA}^*/\text{なA}^*\text{な/N}$ ですが、 $\text{いA}^*/\text{なA}^*\text{な/N}$ です。
3. $\text{いA}^*/\text{なA}^*\text{だ}$ と思います。 *普通形^{ふつうけい}

1. $\left\{ \begin{array}{l} \text{いAて、} \\ \text{なAで/Nで、} \end{array} \right\} \left\{ \begin{array}{l} \text{いA}^* \\ \text{なA}^*\text{な/N} \end{array} \right\} \text{ *普通形^{ふつうけい}}$

例 (1) 東^{ひがし}広島^{ひろしま}市は大学^{だいがく}や会社^{かいしゃ}が多くて、外国^{がいこく}人もたくさん住^すんでいます。

例 (2) 西^{さい}条^{じょう}は静^{しず}かで、食^たべ物^{もの}が安^{やす}いです。



れんしゅう
＜練習 1＞

れい さいじょう た もの やす
例) 西条は食べ物が安いです。おいしいです。

さいじょう た もの やす
→ 西条は食べ物が安くて、おいしいです。



ひがしひろしま やま おお
① 東広島は山が多いです。きれいです。

→ _____

わたし まち てら ゆうめい かんこうきゃく おお
② 私の町の寺はとても有名です。観光客が多いです。

→ _____

とうきょう
③ 東京は _____

④ _____

2. いA*/なA*な/Nですが、いA*/なA*な/Nです。*普通形

れい さいじょう おお まち
例 (1) 西条は大きくないですが、いい町です。

れい かれ しんせつ
例 (2) 彼はハンサムですが、親切じゃありません。



れんしゅう
＜練習 2＞

れい さいじょう しず こうつう ふ べん
例) 西条は静かです。交通が不便です。

さいじょう しず こうつう ふ べん
→ 西条は静かですが、交通が不便です。



①新幹線は速いです。料金が高いです。

→

②私の町はきれいな海があります。

私は、泳ぐことができません。



→

③日本は

④

3. いA*/なAな*だと思ひます。*普通形

例(1)きれいな公園もあって、住みやすいと思ひます。

例(2)(東広島市は)少し不便だと思ひます。

＜練習3＞

例)西条は便利です。→西条は便利だと思ひます。

①あの先生は親切です。→

②広島は観光客が多いです。→

③日本の夏/冬は



④

4. みんなで話^{はな}しましょう

(1) 東^{ひがし}広^{ひろ}島^{しま}はどんな町^{まち}だと思^{おも}いますか。

(2) あなたのふるさとの町^{まち}の名^な前^{まえ}は何^{なん}ですか。それはどこにありますか。

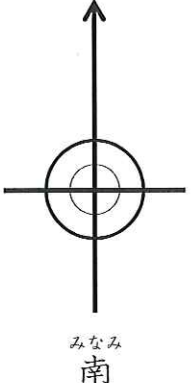
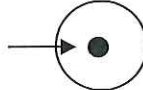
(3) それはどんな町^{まち}ですか。

5. 書^かきましょう

私^{わたし}のふるさとは_____です。_____の_____

にあります。_____

《言葉と意味》

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
ちず 地図		map	
きた 北	きた 北  にし 西 ひがし 東 みなみ 南	north	
ひがし 東		east	
みなみ 南		south	
にし 西		west	
ちゅうおう 中央	なか まん中 	center	
かんこうきゃく 観光客	きゃく さん。りょこう あそ お客さん。旅行で遊びに きます/行きます。	tourist	
す 住みやすい	す 住んできもちがいいで す。せいかつ べんり す。生活に便利です。	good place to live	
としょかん 図書館	ほん 本がたくさんあります。 ほん よ か 本を読んだり借りたりし ます。シーディー ディーブイディー ます。C D や D V D も あります。	library	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
ショッピング モール	^{みせ} 店がたくさんあります。 ^か 買 ^{もの} い物をしたり、 ^{しょくじ} 食事したりします。	shopping mall	
ゆうえん ち 遊園地	^{ばしょ} 場所。 ^こ 子どもが ^{あそ} びます。 テーマパーク。 	amusement park	
ふ べん 不便	^{べんり} 便利じゃありません	inconvenient	
てら 寺		temple	
こうつう 交通	^{でんしゃ} バス、電車、タクシーなど。それに ^の 乗って ^で 出かけます。 	means of transportation	
りょうきん 料金	^{かね} お金。 ^の 乗り物に ^の 乗る ^{とき} 時に、 ^{はら} 払います。	fare	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
ふるさと	ばしょ。そこで生まれて、子ども の時、そこに住んで いました。その学校に 行きました。	hometown	

さいじょうさかぐらどお
西条酒蔵通り

1. 知っていますか

(1)

①



まめ (豆の) お菓子 ¥400

②



どら焼き ¥200

③



カレー ¥540

④



にほんしゅ 日本酒セット ¥1488

⑤



にほんしゅ えと 日本酒 (干支ボトル) ¥3780

⑥



うどん ¥550

⑦



かばん ¥2160

⑧



¥1200

⑨



せっけん ¥700

⑩



けしょうひん 化粧品 ¥4968

⑪



シャンプー ¥1782

(2) クイズ：5人の人がカタログを見て買い物をしました。

だれが何を買いましたか。



① ミ お茶と一緒にみんなで、この を食べたいです。



② 友だちはお酒が好きです。それで、 を買って、持って行きました。



③ 荷物が多いです。それで、丈夫な を使っています。



④ この はちょっと高いですが、髪にいいです。



それで、買いました。

⑤ を料理して食べました。おいしかったです。



それで、お土産に買いました。

2. よ読みましょう

このお菓子やせっけんは全部、「西条酒蔵通り」で買うことができます。

「西条酒蔵通り」はJR西条駅の近くにあります。歩いて1～2時間で見ることができます。西条は水がおいしいです。それで、400年以上前から

酒蔵がたくさんあります。酒蔵で、おいしい水をただで飲むことができます。

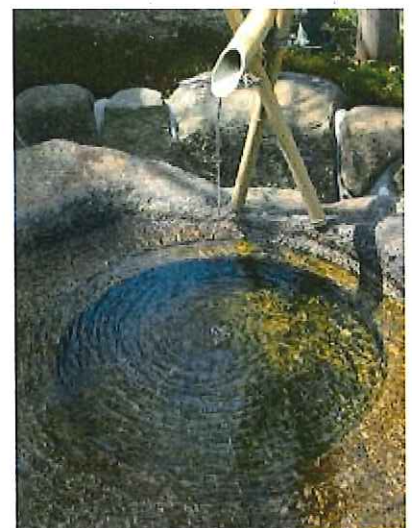
お酒もただで少し飲むことができます。

「西条酒蔵通り」の地図は、西条駅や市民文化センター（サンスクエア）

でもらえます。英語や中国語もあります。英語のツアーもあります。



さかぐら みず
＜酒蔵のおいしい水＞



あなたの友だちが東広島へ遊びに来ます。「西条酒蔵通り」を案内しま
しょう。

- (4) ツアーに^{さんか}参加したいですか。

[illegible]

西条酒蔵通り 4

3. 文法

1. (場所/人) は N が い A * / な A な * です。 * 普通形
2. ~。それで、~。

1. (場所/人) は N が い A * / な A な * です。 * 普通形

例 (1) 西条は水がおいしいです。



例 (2) 友だちはお酒が好きです。



< 練習 1 >

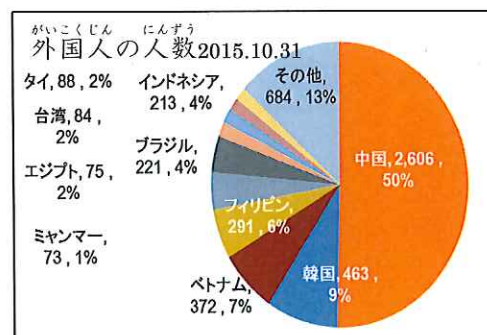
① 西条は日本酒が _____。



② 友だちは料理が _____。



③ 東広島は外国人が _____。



④ 私は _____ が _____。

⑤ _____ は _____ が _____。

2. ～。それで、～

例 (1) このシャンプーは高いですが、髪にいいです。

それで、買いました。



例 (2) 西条の水がおいしいです。

それで、400年以上前から酒蔵がたくさんあります。



<練習 2>

① _____。それで、疲れました。

② _____。それで、買いました。



③ 難しいです。それで、_____。

④ 一生懸命、勉強しました。それで、_____。



⑤ _____。それで、_____。

4. みんなで話しましょう

(1) 「西条酒蔵通り」へ行ったことがありますか。

何がよかったですか。まだの人は、行きたいですか。



(2) 東広島市のどこ／何が好きですか。どうして好きですか。

(3) あなたの国や町を友達ちに紹介しましょう。

5. 書きましょう

(1) 「西条酒蔵通り」を紹介しましょう。

東広島市の西条は（水／お酒）がおいしいです。それで、（お酒／西条酒蔵通り）が有名です。

「西条酒蔵通り」で_____ができます。

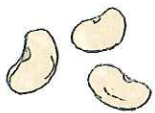
私は_____。それで、_____を

買いたいです。英語のツアーもあります。

(2) あなたの^{くに}国を^{しょうかい}紹介しましょう。

わたし^{くに}私の国は_____が_____。それで、

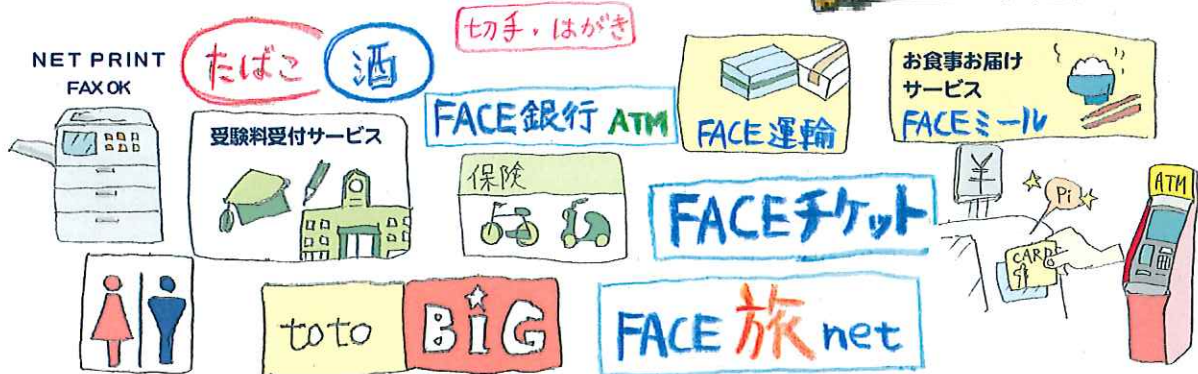
《^{ことば}言葉と^{いみ}意味》

^{ことば} 言葉	^{にほんご} やさしい日本語	^{えいご} 英語	^{ことば} わたしの言葉
^{さかぐら} 酒蔵	^{ばしょ} 場所。 ^{さけ} 酒を ^{つく} 造ります。	sake brewery	
^{さいじょうさかぐらどお} 西条酒蔵通り	^{さいじょう} 西条の ^{みち} 道。 ^{さかぐら} 酒蔵がたくさんあります。	Sakagura-dori Street	
^{みやげ} お土産	^{りょこう} 旅行のプレゼント	souvenir	
^{まめ} 豆		beans	
^{かし} お菓子	ケーキ、チョコレート、ポテトチップスなどの ^た 食べ物。 ^{はん} ご飯ではありません。	sweets/snacks	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
どら焼き ^や		pancakes with red bean paste	
にほんしゅ 日本酒セット		a set of sake bottles	
えと 干支	どうぶつ ^{とし} で年を表します。 どうぶつ ^{ぜんぶ} は全部で12あります。	Chinese zodiac	
ボトル	びん	bottle	
せっけん	これで手や体 ^{て からだ} を洗います。	soap	
けしょうひん 化粧品	かお ^お につけます。きれいになります。	cosmetics	
シャンプー	これで髪 ^{かみ} の毛 ^け を洗います。	shampoo	
カタログ	かみ ^{ほん} 紙や本。どんな物か写 ^{もの} し しん ^え 真や絵などで紹 ^{しょうかい} 介 します。値段 ^{ねだん} もわかります。	catalog	
にもつ 荷物	かばん ^も / 持ち物 ^{もの}	baggage	
じょうぶ 丈夫な	つよ強いです。こわ壊れません。	strong/durable	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
ねん いじょう 400年以上	ねん ねん なが 400年か、400年より長い です。	more than 400 years	
ツアー	どこへ行くか、決まっ ています。みんな一緒 に見学します。	tour	
あんない 案内します	ばしょ せつめい 場所を説明します。	to guide/ to show around	
さん か 参加します	いっしょにします。	to participate	
おすすめ	「いいです」と紹 介します。	recommenda tion	

コンビニ



1. 知っていますか

(1) あなたの国にコンビニがありますか。

(2) このコンビニでできますか。できることに○、できないことに×を書いてください。

- | | | | |
|---------------|--------------------------|-------------|--------------------------|
| ① 手紙を出します | ☐ | ⑧ 魚や肉を買います | ☐ |
| ② 荷物を送ります | ☐ | ⑨ お金を引き出します | ☐ |
| ③ たばこやお酒を買います | ☐ | ⑩ 電池を買います | ☐ |
| ④ コピーをします | ☐ | ⑪ ファクスを送ります | ☐ |
| ⑤ 電子レンジを買います | ☐ | ⑫ DVDを借ります | ☐ |
| ⑥ 電気代を払います | ☐ | ⑬ かぜの薬を買います | ☐ |
| ⑦ トイレを借ります | ☐ | | |

(3) あなたはコンビニで何をしますか。何を買いますか。

2. 読みましょう



エミリーさん

わたしは、高速バスのチケットを買います。バスの会社は、どこにあるか知りません。コンビニではすぐに買うことができます。しかし、新幹線の切符は買うことができません。



ホセさん

あした、宮島の水族館へ行きます。今日、忙しく時間がなかったので、近くのコンビニでチケットを買いました。コンビニのチケットは、時々ほかの店より安いです。チケットの割引があっってうれしいです。

ともだち げんつき
友達に原付バイクをもらいました。自賠責保険に入りたいので、コンビニへ行きました。コンビニは私のうちから近いです。日本語がわからない時、店員に聞くこともできます。コンビニはとても便利です。



チャンさん

< Q & A >

- (1) エミリーさんはコンビニで何をしますか。
- (2) ホセさんは何のチケットを買いましたか。
- (3) チャンさんはどうして、コンビニで、自賠責保険に入りましたか。

3. 文型 ぶんけい

1. V ことができます。
2. AはBより いA* / なA*なです。 *普通形 ふつうけい

1. V ことができます。

例 (1) トイレを借りることができます。



例 (2) 新幹線の切符は買うことができません。

＜練習 1＞ れんしゅう

初めの絵を見て、「～ことができます／できません」を使って言いましょう。

＜練習 2＞ れんしゅう

コンビニで何ができますか。

① ATMで _____。



② 携帯料金を _____。



③ 雑誌や本を _____。



④ 日本のコンビニでは _____ が、

_____ のコンビニではできません。

⑤ 私の国では _____ で _____ ことができます。

⑥ _____。

2. AはBよりいA*/なA*なです。*普通形

例 (1) (コンビニのチケットは) ほかの店より安いです。

例 (2) 日本は私の国よりコンビニが多いです。

<練習 3>

あつい

すくない

おいしい

べんりな

ちいさい

ふべんな

たかい

やすい

おおきい

おいしい

さむい

ひろい

せまい

まずい

① スーパーのジュースはコンビニ(のジュース)より _____ です。

② スーパーはコンビニより _____ です。

③ コンビニのコーヒー  は缶コーヒー  より _____

_____。

④ 12月は11月より _____。

⑤ _____。

4. みんなで話^{はな}しましょう

(1) あなたは日本^{にほん}のコンビニで、びっくりしたことがありますか。
それはどんなことですか。

(2) それはどうしてですか。

5. 書^かきましょう

私^{わたし}は初^{はじ}めて日本^{にほん}のコンビニへ行^いった時^{とき}、びっくりしました。

私^{わたし}の国^{くに}にはコンビニがあります・ありません。(○を書^かいてください。)

日本^{にほん}のコンビニでは_____ができますが、

私^{わたし}の国^{くに}のコンビニではできません。

でも私^{わたし}の国^{くに}では_____で_____が

できます。

私^{わたし}は日本^{にほん}のコンビニで_____たり、_____たりします。

ことば いみ
《言葉と意味》

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
だ 出します	てがみ にもつ おく 手紙や荷物などを送ります。	to send/post	
でんし 電子レンジ	でん き せいひん た もの の もの 電気製品。食べ物や飲み物 あたた を温めます。	microwave oven	
でん き だい 電気代	でん き かね 電気のお金	electric utility expense	
はら 払います	もの か つか 物を買ったり使ったりした とき、かね だ お金を出します。	to pay	
か 借ります	ひと もの かね 人の物やお金をちょっと使 って、そのあと かえ 返します。	to borrow	
ひ だ 引き出します	かね ぎんこう だ お金を銀行などから出します。	to withdraw	
でん ち 電池		battery	
こうそく 高速バス	バス。こうそくどうろ はし 高速道路を走ります。	highway bus	
すいぞくかん 水族館		aquarium	
わりびき 割引	やす 安くなります。	discount	
じ ばい せき ほけん じ 自賠責保険(自 どうしゃそんがいばい 動車損害賠 しょうせき にん ほけん 償責任保険)	ほけん 保険。バイク、じどうしゃ か 自動車を買っ たとき、みんな はい 入ります。	mandatory vehicle liability insurance	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
げんつき 原 付バイク げんどう き つ (原 動 機 付 き) じてんしゃ 自 転 車)		motorbike	
りょうきん 料 金	かね お 金	charge/fee	
ふ べん 不 便 な	べんり 便 利 じ ゃ あ り ま せ ん 。	inconvenient	
まずい	おいしくないです。	tastes bad	

<もう少し>

日本のコンビニでは、牛乳や野菜や卵も売っています。



お弁当やパンの種類が多く、いつも新鮮なサラダもあります。電気、ガス、水道料金を払ったり、荷物を送ったりすることもできます。また、トイレを借りることもできます。

コンビニはスーパーと似ていますが、違うところもあります。お弁当や

おにぎりは高級な材料を使っていたり、特別なデザート



があります。おいしいコーヒー



も売っています。値段はスーパーより少し高いです。お弁当は売れ残ったら、捨てます。あなたはコンビニで買い物をしますか。

<Q & A>

正しいものに○、間違っているものに×を書いてください。

(1) コンビニでは牛乳や卵を売っています。

☐

(2) コンビニでは荷物を送ることができます。

☐

(3) コンビニではトイレを使うことができません。

☐

(4) コンビニの物はスーパーの物より安いです。

☐

ことば いみ
《言葉と意味》

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
しんせん 新鮮な	あたら 新しい	fresh	
に 似ています	おな 同じところがたくさんあ ります。	similar/resemble	
ちが 違います	おな 同じところがありませ ん。	different	
こうきゅう 高級な	いい／ ^{たか} 高くていい	high quality	
ざいりょう 材料	やさい ^{にく} 肉、 ^{さかな} 魚など。これ つか ^{りょうり} を使って料理します。	ingredient	
デザート	^{かし} お菓子や ^{くだもの} 果物。ご ^{はん} 飯の ^{あと} 後 ^た に食べます。	dessert	
ねだん 値段	^{かね} お金	price	
う 売れ残ります	^う 売ることができず した。	unsold	
す 捨てます	いらないので、ゴミ箱に ^い 入れます。	to throw away	

けんこう まいにち
健康な毎日

1. 知っていますか

(1)

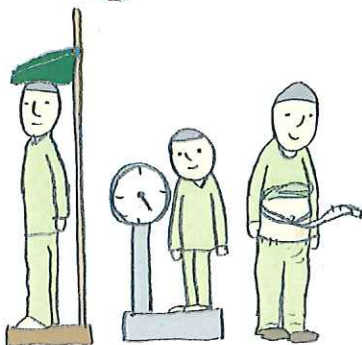


(2)



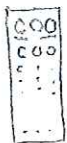
①

しりょく ちょうりょくけんさ
・ 視力 ・ 聴力検査



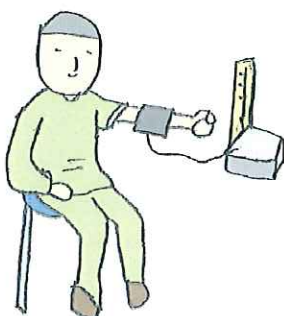
②

けつあつけんさ
・ 血圧検査



③

しんちょう たいじゅう ふくい
・ 身長 ・ 体重 ・ 腹囲



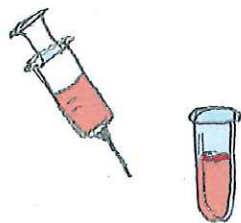
④

もんしん
・ 問診



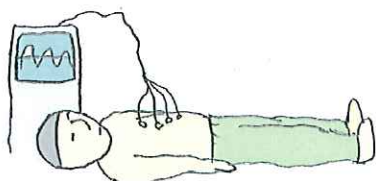
⑤

けつえきけんさ
・血液検査



⑥

れんとげんけんさ
・レントゲン検査



⑦

にょうけんさ
・尿検査



⑧

しんでんずけんさ
・心電図検査

2. よ読みましょう

にほん ちょうじゅ くに けんこう なに
日本は長寿の国です。みなさん、健康のために何かいいことをしていますか。

まち ひと き
街の人に聞きました。



- ① 仕事^{しごと}が忙^{いそが}しくて、夜^{よる}、運動^{うんどう}ができません。朝^{あさ}6時^じに起^おきて
30分^{ぶん}ジョギングしています (会社員^{かいしゃいん}：男性^{だんせい})



- ② 週^{しゅう}2回^{かい}、水泳教室^{すいえいきょうしつ}に行^いっています。毎^{まい}回^{かい}、1400メー^{およ}トル泳^{およ}いでいます。泳^{およ}いだら気持^きちが良^よいです。 (主婦^{しゅふ}：女性^{じょせい})



- ③ 毎^{まい}朝^{あさ}5時^じに起^おきて1時間^{じかん}散^{さん}歩^ぽしています。そのあ^のとゆっ^{あさ}くり
休^{やす}んで野^や菜^{さい}ジュースを飲^のんで、朝^{あさ}ごはんを食^たべます。(75歳^{さい}：女性^{じょせい})



- ④ 1年^{ねん}前^{まえ}は55kg^{キロ}でしたが、今^{ことし}年^{けん}、健^{けん}康^{こう}診^{しん}断^{だん}を受^うけたら、60kg^{キロ}でした。
今^{いま}、ダ^{オー}イ^{エル}エ^{ット}しています。 (01^{じょ}：女性^{せい})



- ⑤ 毎^{まい}日^{にち}7～8時間^{じかん}寝^ねます。勉^{べん}強^{きやう}とバ^いイ^トが忙^{いそが}しいので、ス^だポ^いー^くツ
何^{なに}もしていません。 (大^{だい}学^{がく}生^{せい}：男性^{だんせい})

< Q & A >

(1) 会社員^{かいしゃいん}はどうして夜^{よる}、運動^{うんどう}ができませんか。

(2) 主婦^{しゅふ}は毎^{まい}回^{かい}、どのくら^{およ}い泳^{およ}ぎますか。

(3) 75歳^{さい}の女性^{じょせい}は毎^{まい}朝^{あさ}、何^{なに}を飲^のんでいますか。

(4) ^{オーエル}0 ^{じょせい}1 ^{なに}の女性は何を^う受けましたか。

(5) ^{だいがくせい}大学生はスポーツをしていますか。

3. ^{ぶんけい}文型

1. **V**ています。

2. **V**て/**いA**て/**なA**で/**N**で、～。

3. **V₁**て、**V₂**て、～。

1. **V**ています。

例 (1) ^{れい}朝^{あさ}6^じ時^おに起きて30分^{ぶん}ジョギングしています

例 (2) ^{れい}毎^{まい}回^{かい}、1400メートル^{およ}泳いでいます。

^{れんしゅう}<練習 1>

① 毎^{まい}日^{にち}朝^{あさ}と夜^{よる}、血^{けつ}圧^{あつ}を(測^{はか}ります→)。

② いつも駅^{えき}から会^{かい}社^{しゃ}まで(歩^{ある}きます→)。

③ 週^{しゅう}に一回^{いっかい}、ジムに(行^いきます→)。

④ 休^{やす}みの日^ひはいつも10時^じごろまで(寝^ねます→)。

⑤ _____。

2. Vて/いAて/なAで/Nで、～。

例 (1) ^{れい}仕事^{しごと}が忙^{いそが}しくて、夜^{よる}、運^{うんどう}動^{どう}ができません。

例 (2) ^{れい}風邪^{かぜ}で、日^に本^{ほん}語^ご教^{きょう}室^{しつ}を休^{やす}みました。

<練習 2>

① ^は歯^{いた}が痛^{いた}いです。食^たべることができません。

→ ^は歯^{いた}が _____、食^たべることができません。

② ^{かれ}彼^{びようき}は病^び気^きです。寝^ねています。

→ ^{かれ}彼^{びようき}は _____、寝^ねています。

③ パスポートを^{わす}忘^{わす}れました。困^{こま}りました。

→ パスポートを _____、困^{こま}りました。

④ ^{かね}お金^{かね}がありません。旅^{りょこう}行^{りょこう}に行くことができません。

→ ^{かね}お金^{かね}が _____、旅^{りょこう}行^{りょこう}に行くことができません。

⑤ _____、_____。

3. V₁て、V₂て、～。

例 (1) ^{れい}ゆっく^{やす}り休^{やす}んで、野^や菜^{さい}ジュー^のスを飲^{あさ}んで、朝^{あさ}ごは^たんを食^たべます。

例 (2) ^{れい}洗^{せんたく}濯^{せんたく}をして、料^{りょうり}理^{りょうり}をして、仕^{しごと}事^{しごと}に行^いきます。

れんしゅう
＜練習 3＞

① 来週の日曜日、広島へ行きます。映画を見ます。食事します。

→ _____。

② 毎朝6時に起きます。ラジオ体操をします。朝ごはんを食べます。

→ _____。

③ 家に帰ります。シャワーを浴びます。お酒を飲みます。

→ _____。

④ テレビを見ます。本を読みます。寝ます。

→ _____。

⑤ _____。

4. みんなで話しましょう

(1) 体にいいことに○をしてください。

たばこを吸います / 運動をします / 野菜を食べます / よく寝ます /

早寝早起きをします / 健康診断を受けます / 塩からいものが好きです

/ 散歩します / お酒をたくさん飲みます / スポーツをしません /

(2) 健康診断を受けたことがありますか。

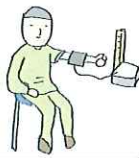
(3) 睡眠時間は何時間がいいと思いますか。

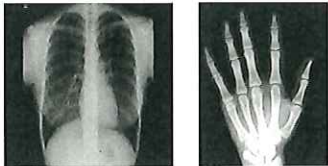
(4) 食事で、どんなことに気をつけていますか。

5. 書きましよう

わたしは健康のために_____しています。

《言葉と意味》

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
けんこう 健康	げんき 元気です。びょうき 病気ではありません。 ん。	health	
たいそう ラジオ体操	おんがく ラジオの音楽でたいそう 体操します。	radio gymnastic exercise	
しりょくけんさ 視力検査	どのくらいみ 見えますか。しら 調べま す。	vision acuity / eyesight test	
ちょうりょくけんさ 聴力検査	どのくらいき 聞こえますか。しら 調べ ます。	hearing test	
けつあつけんさ 血圧検査		blood pressure test	
ふくい 腹囲	おなかのまわ り	abdominal circumference	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
もんしん 問診	びょうき について いしゃ が 聞きます。	medical checkup by interview	
けつえきけんさ 血液検査	ち しら 血を調べます。	blood test	
レントゲン けんさ 検査	せんさつえい X線撮影 	X-ray examination	
にょうけんさ 尿検査	おしっこを調べます。	urinalysis	
しんでんずけんさ 心電図検査	しんぞう うご しら 心臓の動きを調べます。	examination by electro cardiogram	
ちょうじゅ 長寿	なが い 長く生きます。	long life	
ジョギング	ゆっくりはし 走ります。	jogging	
けんこうしんだん 健康診断	はや びょうき み 早く病気を見つけるため、 う 受けます。	medical checkup	
ダイエット	やせます。	diet	
バイト	アルバイト	part-time job	
ジム	ばしょ かね だ うんどう 場所。お金を出して運動をしま す。スポーツジム。	sports gym	
はやねはやお 早寝早起き	はや ね はや お 早く寝て、早く起きます。	early to bed and early to rise	
しお 塩からいもの	しお おお た もの 塩が多い食べ物	salty food	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
すいみん 睡眠	ね 寝ます。	sleep	
き 気をつけます	ちゅうい 注意します。	to be cautious/ careful	

<もう少し>

けんこうしんだん びょうき よぼう はや びょうき み う がくせい
健康診断は、病気の予防や、早く病気を見つけるために受けます。学生は
がっこう かいしゃいん かいしゃ う こくみんけんこう ほけん はい まいとし
学校で、会社員は会社で受けます。国民健康保険に入っていると、毎年、
し けんこうしんだん し き しゅうだんかいじょう びょういん う
市から「健康診断」のお知らせが来ます。集団会場や病院で受けますが、
さい ひと おりょう さいい か ひと すこ かね はら
40～74歳の人は無料です。39歳以下の人はい少しお金を払います。

けんこうしんだん もんしん しんちょう たいじゅう ふくい けつあつ けんさ にょうけんさ けつえき
「健康診断」は、問診、身長、体重、腹囲、血圧の検査、尿検査、血液
けんさ しんでんず
検査、心電図、レントゲンなどがあります。

ちゅうい けんこうしんだん とき ほけんしょう も い
注意：健康診断の時、保険証を持って行ってください。

い けんさ とき あさ はん た
胃の検査をする時、朝ご飯を食べないでください。

<Q & A>

(1) しょうがくせい けんしん けんこうしんだん う
小学生は、どこで健診(健康診断)を受けますか。

(2) けんしん とき なに も い
健診の時、何を持って行きますか。

(3) い けんさ う とき
胃の検査を受ける時、どうしますか。

(4) 35歳のタイ人です。国民健康保険に入っています。

健診を受けることができますか。

ぶんけい
文型

Vないでください

例 (1) 胃の検査を受ける人は、健診(健康診断)の日、朝ご飯を食べないでください。

れんしゅう
<練習>

① 健診の前日、お酒を(飲みます→) ください。

② X線撮影をする人は、時計を(つけます→) ください

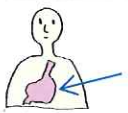
い。

③ 健診の前日、夜9時過ぎたら(食事します→) ください。

④ 健診の後、激しい運動を(します→) ください。

ことば い み
《言葉と意味》

ことば 言葉	やさしい日本語 にほんご	えいご 英語	わたしのことば 言葉
よ ぼう 予防	わる 悪いことが起こらないよう じゅん び に準備します。	prevention	

ことば 言葉	やさしい日本語 にほんご	えいご 英語	わたしの言葉 ことば
こくみんけんこう ほけん 国民健康保険	かいしゃいん こうむいん しやくしよ けいさつ 会社員、公務員（市役所、警察 しよ しょうぼうしよ はたら ひと 署、消防署などで働く人） やその家族でない人のため ほけん びやういん い とき の保険。病院に行く時にい ります。	national health insurance	
しゅうだんかいじょう 集 団 会 場	ばしよ けんこう 場所。そこで、みんなが健康 しんだん う 診断を受けます。	place for group medical examinations	
おりょう 無 料	かね お金はいりません。￥0。	free of charge	
い 胃		stomach	
はげ 激 しい	つよ おお 強い / 多い	vigorous/hard	

にほん 日本のマナー



1. 知っていますか

(1) 和食 (日本料理) に○をつけてください。



すし
寿司



ぎょうざ
餃子



サラダ



ラーメン



ハンバーグ



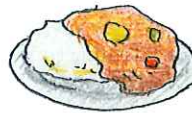
てんぷら
天ぷら



ピザ



すきやき



カレー



さしみ
刺身



みそ汁

(2) 初めて食べた和食は何ですか。

(3) 和食で何が好きですか。

2. 読みましょう

田中さんが「家に遊びにいらっしゃい。いつでもいいですよ。」とリーさんを招待しました。リーさんが日本人の友達に、田中さんの家を訪問すると話したら、「約束をして行ったほうがいいですよ。」と教えてくれました。それで、まず電話で田中さんの都合を聞きました。それから「約束の時間に遅れないようにしましょう。遅れる時は必ず連絡してくださいね。」と聞いたので、約束の11時ちょうどに着きました。コート、マフラー、手袋をとってから、チャイムを鳴らしました。



てぶくろ



< Q & A >

(1) 訪問の^{ほうもん}前に、^{まえ}まず何^{なに}をしますか。

(2) 約束の時間^{やくそく}に^{じかん}遅^{おく}れる時^{とき}、どうしますか。



< やってみましょう >

何^{なん}とい^いいますか。



リーさん

こんにちは。リーです。

よくいらっしゃいました。
どうぞ、お上^あがりください。



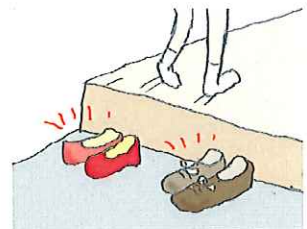
たなか
田中さん



おく
奥さん



(靴^{くつ}を脱^ぬいで、そろえて入^{はい}ります。)



ほんの気^き持^もちです

(手^て土産^{みやげ}を渡^{わた}します)



ありがとうございます。

こちらへどうぞ。



すわ
お座りください。



せいざ
(正座をします)



らく
どうぞ楽にしてください。

(ひざをくずします)

おく ちゃ だ
(奥さんがお茶を出します)



どうぞ。



ちゃ しょくじ まえ
(お茶や食事の前に)



にほんご じょうず
りーさんは日本語が上手ですね。



の
(飲みました)



.....(しばらく、話します).....

かえ
(帰りたいです)



また、いらっしゃってください。



3. 文型

1. Vたほうがいいです。

2. Vてくれました。

1. Vたほうがいいです。



例 (1) 訪問する時は、約束をして行ったほうがいいです。

例 (2) のどが痛かったら、薬を飲んだほうがいいですよ。



<練習 1>

① たばこを (やめます→) ほうがいいです。

② 熱がある時は、病院へ (行きます→) ほうがいいです。

③ わからない時は、先生に (聞きます→) ほうがいいです。

④ 疲れたら、ゆっくり (休みます→) ほうがいいです。

⑤ _____

2. Vてくれました。

例 (1) 友達が (私に) 人の家を訪問する時のマナーを教えてくださいました。

例 (2) リーさんが (私に) 餃子を作ってくれました。



<練習 2>

① 山本さんが自転車を (修理します→) くれました。



② 友達が私の引越しを (手伝います→) くれました。

③王さんがボールペンを（貸します→ ）くれました。

④田中さんが日本語を（教えます→ ）くれました。

⑤ _____

4. みんなで話しましょう

(1) いいですか。○または×をつけましょう。

①朝早く、または夜遅く訪問します。

☐

②約束の時間に訪問します。

☐

③スリッパをはいて、和室に入ります。

☐

④電話をしてから、訪問します。

☐

⑤食事時間に訪問します。

☐

⑥コーヒーが出ましたが、飲めません。



「すみません、コーヒーは苦手なので・・・」と

☐

断ります。

⑦座布団の上に立ちます。

☐

(2) ^{にほんじん}日本人の^{いえ}家^いに行ったことがありますか。

(3) ^{ひと}人の^{いえ}家^{ほうもん}を訪問した^{とき}時、^{なに}何を^{はな}話さないほうがいいですか。

(4) みなさんの^{くに}国ではどんなマナーがありますか。

^{ほうもん}訪問のマナーがありますか。

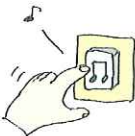
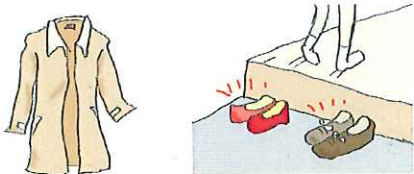
5. ^か書きましょう

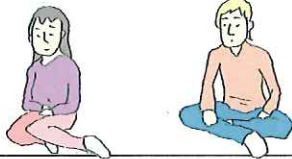
みなさんの^{くに}国ではどんなマナーがありますか。

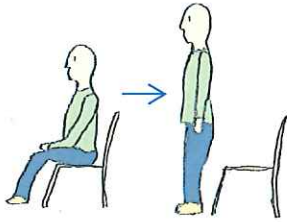
^{わたし}私の^{くに}国では、 _____ とき、 _____ たほうが
いいです。

くことば い み
《言葉と意味》

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
マナー	ルールや習慣。マナーを守ります。それで、みんなが気持ちよく生活できます。	manner	
わしょく 和食	にほんりょうり 日本料理	Japanese dishes	
しょうたい 招待します	「来てください」と言います。	to invite	
ほうもん 訪問	ひと いえ かいしゃ 人の家や会社に行きます。	to visit	
やくそく 約束	ひと あ 人と会います。その前に、 その人と時間や場所を決めます。 例) A: 明日、10時に駅で 会いましょう。 B: はい、わかりました。	a promise/ an appointment	
まず	さいしょ 最初に	at first	
つごう 都合を聞きます	じかん 時間があるかどうか、いい かどうか、ききます。	to ask the convenient time	
かならず 必ず	きっと	surely	
れんらく 連絡します	し 知らせます。	to tell/inform	
つきます 着きます	ある場所に来ます。	to arrive	
コート	ふく いちばんそとがわ 服。一番外側に 着ます。 	coat	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
マフラー		scarf	
てぶくろ 手袋		gloves	
チャイムを鳴 らします		to ring the doorbell	
よくいらっし ゃいました	あいさつ。ひとがきたとき、 いいます。	I'm glad you've come./ Welcome.	
どうぞ、お上 が りください	はい 入ってください。	Please come in.	
じゃま お邪魔します	あいさつ。へやいえはい とき、いいます。	I am sorry to intrude.	
コート/靴を ぬ 脱ぎます		take off coat/shoes	
くつ (靴を)そろえ ます		put (shoes) together nicely	
ほんのきもち です	あいさつ。ひともの とき、いいます。	It's a small present, hope you will like this.	
てみやげ 土産	みやげ ほうもん とき お土産。訪問する時、 も 持っていきます。	souvenir/present	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
わた 渡します	あげます。	to give/pass	
せいざ 正座		to sit straight	
どうぞらく にして ください	ひざ (膝をくずしてください) 	Please make yourself at home.	膝
そろそろしつれい します	あいさつ。かえ りたいとき、 言います。	I will be leaving soon./ It's time to leave now.	
また、いらっしゃ ってください	またき 来てください。	Please come again.	
しゅうり 修理します	くるま 車やテレビなど、きかい 機械が こわ 壊れました。それをなお 直し ます。	to repair	
ひっこ 引越し	いま いえ べつ いえ 今の家から別の家に かわ 変わります。	to move house	
スリッパ	へや なか 部屋の中ではきます。 	slippers	
わしつ 和室	へや たたみの部屋	Japanese-style room	
にがて 苦手	じょうず 上手ではありません。 す 好きじゃありません。	is/are not good at/ don't like	
ことわ 断ります	「できません」と言います。	to refuse	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
ざぶとん 座布団	すわるときつか 座る時、使います。 	Japanese-style cushion	
たちます 立ちます		to stand up	

にほんしょうがつ 日本のお正月



1 知っていますか

(1) うちの中をきれいに掃除します。 ()

(2) お正月に食べます。もちが入っています。 ()

(3) パーティーです。お正月にします。 ()

(4) 12月31日の夜、食べます。 ()

(5) 大きい袋に服などがたくさん入っています。安いです。 ()



A 年越しそば



B 福袋



C 新年会



D お雑煮



E おおそうじ 大掃除

2. よ読みましょう

日本では12月の終わりに、お正月の準備をします。私のうちでは
おせち料理を作ったり、大掃除をしたり、しめ飾りや鏡餅を
飾ったりします。12月31日の夜に、家族で年越しそばを
食べます。

元日の朝はとても静かです。家族で「明けましておめでとう。」と言って、
おせち料理やお雑煮を食べます。子どもは
お年玉をもらいます。神社へ初詣でに行ったり、
デパートへ福袋を買いに行ったりします。また、親戚や友達、会社の人と
いっしょに新年会をします。みなさんは新年会に行ったことがありますか。
毎年、市民文化センターで新年交流会があります。みなさんもぜひ来て、
日本のお正月を楽しんでください。

< Q & A >

お正月の前にはすること、お正月にはすることはなんですか。

お正月の前

お正月

3. 文型

1. V^たことがあります。

2. 場所へV^{ます}／N^に行きます。

1. V^たことがあります。

例 (1) 新年会^{しんねんかい}に行^いったことがあります。

例 (2) お雑煮^{ぞうに}を食^たべたことはありません。

<練習 1>

① _____ へ (行^いきます → _____) ことがあります。

② _____ を (作^{つく}ります → _____) ことがあります。

③ _____ を (食^たべます → _____) ありません。

④ _____ を (買^かいます → _____) _____。

⑤ _____。

2. 場所へV^{ます}／N^に行きます。

例 (1) デパートへ、福袋^{ふくぶくろ}を^か買^いに行きます。

(2) 神社^{じんじゃ}へ、初詣^{はつもう}で^いに行きます。

<練習 2>

① 広島^{ひろしま}へ映画^{えいが}を（見^みます→ _____）に^い行きます。

② 京都^{きょうと}へ（遊^{あそ}びます→ _____）に^い行きます。

③ レストランへ _____ に^い行きます。

④ 市民文化センター^{しみんぶんか}へ _____。

⑤ _____。

4. みんなで話^{はな}しましょう

にほん^{にほん}のお正月^{しょうがつ}と、あなたの国^{くに}の新年^{しんねん}は何^{なに}が違^{ちが}いますか。何^{なに}が同^{おな}じですか。

5. 書^かきましょう

にほん^{にほん}では、お正月^{しょうがつ}が一年^{いちねん}で、一番^{いちばん}大切^{たいせつ}です。私^{わたし}の国^{くに}では一年^{いちねん}で、

_____ 一番^{いちばん}大切^{たいせつ}です。

_____ で（は） _____ を^た食べます。

_____ へ _____ に^い行きます。

にほん^{にほん}で _____ ことがあります。

でも _____ ことがありませんから _____ たいです。

_____。

ことば いみ
《言葉と意味》

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
しょうがつ お正月	ねん はじ つき がつ 1年の初めの月。1月。	January/ New Year	
もち	た もの とくべつ こめ つく 食べ物。特別な米で作ります。	rice cake	
はい 入っています	なか 中にあります。	to contain	
とし こ 年越しそば	そば。がつ にち よる た 12月31日の夜、食べ ます。	buckwheat noodles eaten on New Year's Eve	
ふくぶくろ 福袋	おお ふくろ ふく 大きい袋に服などがいろ いろ入っています。安いで す。	lucky bag	
しんねんかい 新年会	パーティー。がつ 1月にします。	New Year's party	
そうじ お雑煮	りょうり しょうがつ た もちの料理。お正月に食べ ます。やさい さかな とりにく 野菜や魚、鶏肉など といっしょにスープに入 っています。	Soup containing rice cakes with vegetables, fish and/or chicken.	
おお そうじ 大掃除	たくさん そうじ 掃除します。 いつもは、そうじ 掃除しなくて も、おおそうじ 大掃除ではします。	year-end house cleaning	
じゅんび 準備します	なに 何かをする前に、ひつよう 必要なこ とをします。	to prepare	
りょうり おせち料理	た もの しょうがつ た 食べ物。お正月に食べます。	New Year's dishes	
かざ しめ飾り	 いえ いりぐち かざ 家の入口に飾り ます。	New Year's decoration hung on outside of the front doors	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
かがみもち 鏡餅	 まるいもち。 うち なか かざ 家の中に飾り ます。	round rice cakes with an orange on top	
かざ 飾ります	みんなに見せたいです。だ からよく見えるようにそ れを置きます。	to decorate/display	
かんじつ 元日	がつついたち 1月1日	New Year's day	
としだま お年玉	かね しょうがつ おとな お金。お正月に大人からも らいます。	money given as a New Year's gift	
じんじゃ 神社	ばしょ かみさま 場所。神様がいます。	shrine	
はつもう 初詣で	しょうがつ じんじゃ てら い お正月、神社や寺へ行しま す。	first visit of the year to a shrine/temple	
しんせき 親戚	おじさん、おばさん、いと こなど	relatives	
たの 楽しめます	たの 楽しいことをします。	to enjoy	

さんこう し ぶんぶん か しんねんこうりゅうかい
 <参考> 市民文化センターの新年交流会で、できます。



ちゃ
お茶



こと
琴



はな
お花



お がみ
折り紙



もちつき



きもの
着物



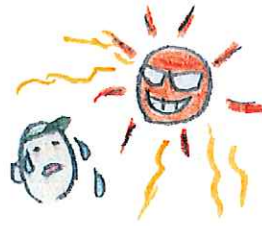
かきぞ
書初め

しんねんこうりゅうかい き
 ぜひ、新年交流会に来てください。

ことば い み
 《言葉と意味》

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	わたしのことば 言葉
しんねん こうりゅうかい 新年交流会	し ぶんぶん か 市民文化センターの しんねんかい 新年会	New Year's party at Sunsquare	
ちゃ お茶	さどう/ちゃどう 茶 道	tea ceremony	
こと 琴	がっ き 楽器	a long Japanese zither with thirteen strings	
はな お花	い ばな 生け花	the Japanese art of flower arrangement	
お がみ 折り紙	きれいな色の紙で動物 や花を作ります。	the art of folding papers into various figures	
もちつき	もちをつく もちを作ります。	rice cake pounding	
きもの 着物	にほん ふく 日本の服	kimono	
かきぞ 書き初め	しんねん はじ 新年に初めて字を書き ます。	a first piece of calligraphy at New Year's	

にほん なつ 日本の夏

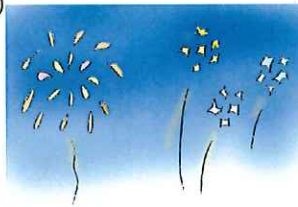


1. なつ なに
夏です。何をしますか。

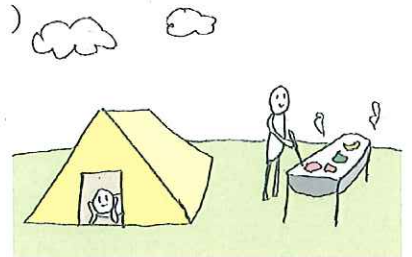
(1)



(2)



(3)



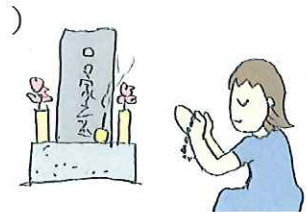
(4)



(5)



(6)



 ホセ	よる そら 夜の空がきれいです。彼女の かのじょ み い 見に行きたいで す。	はな び 花火	(2)
 イタ	バーベキューをします。豚肉は食 ぶたにく た べることが できないけど...。みんなでテ ね ントで寝ます。		
 ジョン	とも 友だちと泳ぎに行きます。み およ い んなで ビーチバレーやスイカ割りを わ たの して楽しいです		
 ひろこ	な 亡くなった人に会いに行き ひと あ い ます。花を持 はな も って い せんこう 行って、線香をあげます。		
 チャン	ゆかたをき 着て、おど 踊ります。おど おほ おほ るのを たいへん 大変です()_()。		
 ダンカン	たこ焼き、かき氷。おいしいもの や ごおり がいっぱい です。きんぎょ 金魚すくいもやりたいです。		

はな び
花火

はかまい
墓参り

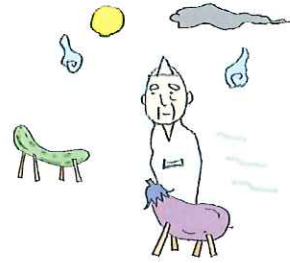
かいすいよく
海水浴

なつまつ
夏祭り

キャンプ

ぼんおど
盆踊り

2. 読みましょう



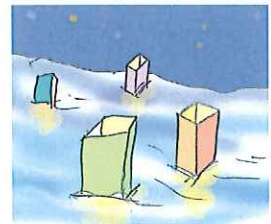
8月13日ごろから16日ごろまでを、「お盆」と言います。お盆に亡くなった人

が家に帰ってくるそうです。それで、たくさんの方がお盆に墓参りに行きます。

それから、亡くなった人に見せるために、みんなで踊ります。これを「盆踊り」

と言います。花火も打ち上げます。そして、8月16日に亡くなった人を送ります。

広島では、8月6日に原爆で亡くなった人のために灯ろうを流します。



<やってみましょう>

お盆にすることを書きましょう。

お盆	8月 日	亡くなった人が（ ）に帰ります。 たくさんの方が（ ）に行きます。
	）	みんなで踊ります⇒「 （ ）を打ち上げます。 理由：亡くなった人のため
	8月 日	亡くなった人を送ります。

3. 文型 ぶんけい

1. V ~~ます~~ ^いに行きます / ^き来ます / ^{かえ}帰ります。
2. V* / ^いA* / ^なA^な*だ / Nだそうです。 * ^{ふつうけい}普通形
3. { ^V
^Nの } ために、～。

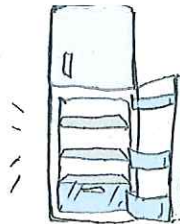
1. V ~~ます~~ ^いに行きます / ^き来ます / ^{かえ}帰ります。

例 (1) ^{はなび}花火を ^{かのじょ}彼女と ^み見 ^いに行きたいです。

例 (2) サンスクエアに ^{にほんご}日本語を ^{べんきょう}勉強 ^きしに来ました。

< 練習 1 > れんしゅう

① ^{れいぞうこ}冷蔵庫に ^た食 ^{もの}べ物がありません。



スーパーに ^た食 ^{もの}べ物を _____ ^い行きます。

② ^{せんしゅう}先週 ^{にちようび}の日曜日、^{とも}友だちがうちに _____。

③ うちに ^{さいふ}財布 ^{わす}を忘れました。

うちに _____。

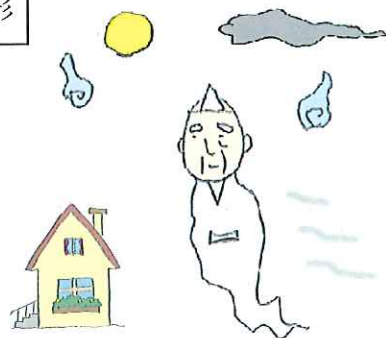
④ _____ ^{ねん}年、^{にほん}日本に _____ ^き来しました。

⑤ _____。

2. V*/いA*/なAな*だ/Nだそうです。*普通形

例 (1) 家に帰ってくるそうです。

例 (2) あの人は日本人だそうです。

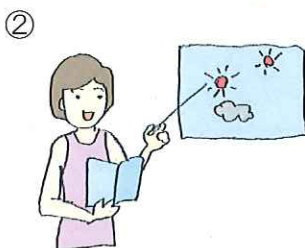


＜練習 1＞



新聞を見ました。(東京で地震がありました。)

東京で _____ そうです。



天気予報を見ました。(今日は晴れです。)

今日は _____ そうです。



友だちから招待状をもらいました。(来月、結婚します。)

来月 _____ そうです。



友だちが電話をくれました。(赤ちゃんが生まれました。)

_____ そうです。



友だちからはがきをもらいました。

_____ そうです。

⑥



サンスクエア
レストランは
おいしいです。

とも き
友だちに聞きました。

そうです。

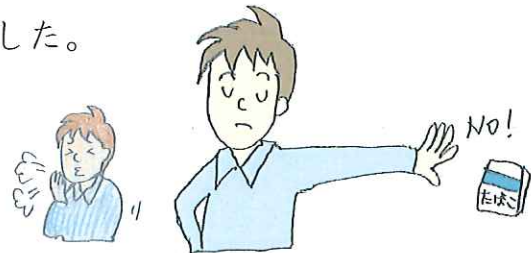
3. { V
N の } ために、～。

れい い な ひと み おど
例 (1) 亡くなった人に見せるために、踊ります。

れい い けんこう
例 (2) 健康のために、たばこをやめました。



れんしゅう
< 練習 2 >



①



ために、ハローワークへ行きます。

②



ために、。

③



ために、。



_____ ために、_____。



_____ ために、_____。

4. みんなで話しましょう

(1) 墓参りをしますか。いつ行きますか。何をしますか。

(2) あなたの国に、「お盆」がありますか。何をしますか。

5. 書きましょう

亡くなった人のために何をしますか。

私の国では、亡くなった人のために、_____ます。

_____ とき、_____。

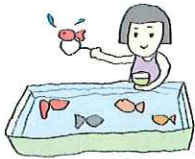
_____。

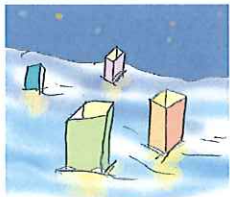
_____。

_____。

ことば い み >
《言葉と意味》

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
そら 空		sky	
バーベキュー	そと にく や さ い や 外で肉や野菜を焼き ます。そして食べま す。	barbecue	
テント	かんたん いえ そと つく 簡単な家。外に作りま す。 	tent	
ビーチバレー	バレーボール。 うみ 海でします。	beach volleyball	
スイカ割り		watermelon splitting	
なくなった人	ひと し 人。死にました。	dead person	
せんこう 線香		incense stick	
ゆかた	なつ きもの 夏の着物	summer kimono / yukata	
たこ焼き	た もの はい 食べ物。たこが入って います。 	octopus dumpling	
かき氷	た もの こおり あま みず 食べ物。氷に甘い水 をかけます。 	shaved ice	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
きんぎょ 金魚すくい		goldfish scooping	
はなび 花火	 	fireworks	
はかまい 墓参り	はか ひと し 墓（人が死にます。 ここにいます。）に いきます。	visiting a grave	
かいすいよく 海水浴	うみ およ 海で泳ぎます。	swimming in the sea	
なつまつ 夏祭り	まつ なつ 祭り。夏にします。	summer festival	
キャンプ	そと はん つく た 外でご飯を作って食 べます。テントなどで ね 寝ます。	camping	
ぼん お盆	ふつう がつ にち 8月13日ごろ から がつ にち 8月16日ごろ まで。	A Buddhist event from August 13th to 16th to hold a memorial service to the spirits of ancestors.	
う あ 打ち上げます	そら あ 空に上げます。	to set off	
おく 送ります	「さようなら」をい います。	to see off	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
げんばく 原爆	げん し ばく だん ねん がつ 原子爆弾。1945年8月 むい か ひろしま この か 6日に広島、9日に ながさき お 長崎に落としました。 たてもの こわ ひと 建物を壊します。人を ころ 殺します。	atomic bomb	
どう 灯ろうを流し ます		A Buddhist ceremony in which paper lanterns are floated down a river.	
てん き よ ほう 天気予報	てん き し 天気を知らせます。	weather forecast	
は 晴れ	てん き いい天気	fine weather/ sunny	
しょうたいじょう 招待状	き かみ 「来てください」と紙 か に書きます。それを友 とも だちなどにあげます。	invitation	
けんこう 健康	げん き びょう き 元気。病気ではありません。	health	
やめます	これからしません。	to quit	
ハローワーク	ばしょ 場所。 しごと さが 仕事を探します。	Hello Work/ Public Employment Security Office	

<もう少し>

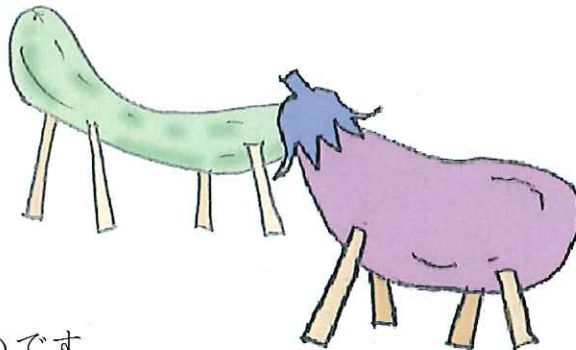
(1) みなさんの国の行事を紹介しましょう。

_____ には _____ があります。

(2) お盆クイズ

①これは、野菜で作った動物です。この野菜の名前は何ですか。

どんな動物でしょうか。



②ろうそくの火を消したいです。

どうやって消しますか。やってみましょう。



③広島のお墓です。カラフルな灯ろうと白い灯ろうがありますね。

いつカラフルな灯ろう／白い灯ろうにしますか。



④どんな花を持って行きますか。



《言葉と意味》

ことば 言葉	やさしい日本語 にほんご	えいご 英語	わたしのことば 言葉
ぎょうじ 行事	まつ 祭り、うんどうかい 運動会など、 みんなでします。	event	
どうぶつ 動物	いぬ 犬、ねこ 猫、とり 鳥など	animal	
ひ 火	 ひ 火	fire	
ろうそく ろうそく	 ろうそく	candle	
カラフル	たくさんのいろ 色が あります。	colorful	

お知らせ

さいじょう 西条で、ほんおど 盆踊り大会があります。

ほん まえ お盆の前に、みんなでれんしゅう 練習をします。

そして、ほん おど お盆に踊ります。

あなたもさんか 参加してみませんか。

レジャー



1. (1) どんなレジャーが好きですか。

① ()



② ()



③ ()



④ ()



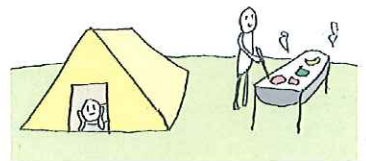
⑤ ()



⑥ ()



⑦ ()



⑧ ()



⑨ ()



⑩ ()



⑪ ()



⑫ ()



- a. 旅行^{りょこう} b. ショッピング c. いちご/みかん/ぶどう/りんご狩り^が d. 温泉^{おんせん}
 e. キャンプ f. 美術館^{びじゅつかん}/博物館^{はくぶつかん} g. スポーツ観戦^{かんせん} h. ドライブ i. 遊園地^{ゆうえんち}
 j. スポーツ^{やきゅう} (野球、スキー、サッカー、バスケット、水泳、ジョギング) k. 山登り^{やまのぼ}
 l. サイクリング

(2) ^{ひろしま} 広島 ^{かんこうざっし} の観光雑誌 ^み を見ましょう。

どこへ ^い 行きたいですか。



2. ^よ 読みましょう



^{ふる} 古い ^{てら} 寺や ^{うみ} 海、サイクリングなら、^{おのみち} 尾道がおすすめ

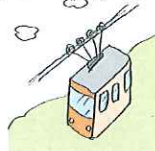
めです。^{おのみち} 尾道は ^{さかみち} 坂道と ^{てら} 寺で ^{ゆうめい} 有名です。^{さいじょう} 西条から

^{でんしゃ} 電車で ^{いちじかん} 一時間ぐらいかかります。^{おのみち} 尾道に着いたら、

^{えき} 駅の ^{かんこう案内しょ} 観光案内所で、^{ちず} 地図をもらいましょう。

^{えき} 駅の北には ^{きた} 古い ^{ふる} 寺や ^{てら} 喫茶店 ^{きっさてん} などがあります。^{やま} 山の上には ^{うえ} 千光寺 ^{せんこうじ} という ^{ゆうめい} 有名な

^{てら} 寺があります。^{やま} ロープウェイで ^{うえ} 山の上まで ^い 行くことができます。



^{ひろ} 昼ごはんなら ^{おのみち} 尾道 ^{みやげ} ラーメンがおすすめです。^{はんぷ} お土産には、帆布のバッグや



^{こうちゃ} 紅茶、^{いちど} コーヒーがいいですよ。^い ぜひ一度、行ってみてください。

< Q & A >

(1) ^{おのみち} 尾道は何で ^{なに} 有名 ^{ゆうめい} ですか。

(2) ^{おのみち} 尾道まで、^{でんしゃ} 電車で ^{なんじかん} 何時間かかりますか。

(3) どこで^{ちず}地図をもらうことができますか。

(4) 昼ごはんは、^{なに}何がおすすですか。

(5) お土産^{みやげ}には^{なに}何がいいですか。

3. 文型

1. N_1 なら N_2 がおすすめです。

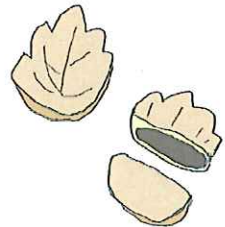
2. N_1 から N_2 まで N_3 で ^{じかん}時間 / ^{えん}円 かかります。

3. (場所) ^{ばしょ} に N_1 という N_2 があります。

1. N_1 なら N_2 がおすすめです。

例 (1) ^{れい} 昼ごはん ^{ひる} なら ^{おのみち} 尾道ラーメンがおすすめです。

例 (2) ^{れい} 広島土産 ^{ひろしまみやげ} なら、もみじまんじゅうがおすすめです。



< ^{れんしゅう}練習 1 >

① ^{ひろしま} 広島 なら、^{みやじま} 宮島 が _____。

② スーパー なら _____ がおすすめです。

③ ^{わたし} 私 のふるさとの ^{みやげ} お土産 なら _____。

④ _____ なら _____。

⑤ _____。

2. N_1 から N_2 まで N_3 で ～時間/円 かかります。

例 (1) 西条から尾道まで電車で一時間ぐらいかかります。

例 (2) 東京から広島まで新幹線で3万円かかります。

<練習2>

① 西条駅から広島駅まで _____ で 580円 かかります。

② うちからサンスクエアまで _____ で _____ かかります。

③ 日本から私の国まで _____ で _____ 時間 かかります。

④ 日本から私の国まで _____ で _____ 円 かかります。

⑤ _____。

3. (場所) に N_1 という N_2 があります。

例 (1) 山の上に千光寺という寺があります。



例 (2) サンスクエアに「アザレアホール」というホールがあります。

<練習3>

① 広島にフラワーフェスティバルという _____ があります。

② 西条に _____ という店があります。

③ 私の国に _____ という観光地があります。

④ 私の国に _____ という _____ があります。

⑤ _____。

4. みんなで話^{はな}しましょう

かぐらかんしょう
神楽鑑賞とバスツアー

ひとりさま えん
お一人様4,980円

ひろしまえき
10:00: 広島駅

かぐらもんぜんとうじむら
12:30: 神楽門前湯治村

かぐら み おんせん はい
神楽を見ます。温泉に入ります。

えん ひろ はん た
1000円で昼ご飯を食べることができます。

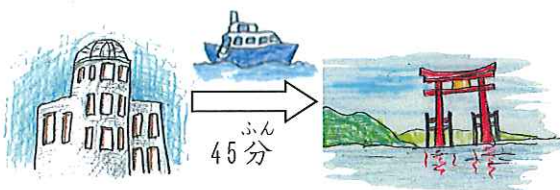
ひろしまえき
18:00: 広島駅



せかいいいさん
世界遺産クルージング

へいわきねんこうえん ふね みやじま
～平和記念公園から船で宮島へ～

おとな えん こ えん
大人2000円 子ども 1000円



(1) どちらに行きたいですか。

(2) それはどうしてですか。

(3) 日本^{にほん}のどこ^いに行きたいですか。

(4) 日本^{にほん}で旅行^{りょこう}したことがありますか。

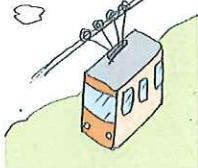
5. 書きましょう

わたしの国は_____です。日本から_____で
 _____時間かかります。_____なら_____が
 おすすめです。
 _____に_____という_____があります。
 _____。
 ぜひ、_____へ遊びに来てください。

《言葉と意味》

ことば 言葉	やさしい日本語 にほんご	えいご 英語	ことば わたしの言葉
レジャー	ひま とき やす とき うんどう 暇な時、休みの時、運動 りょこう や旅行をします。	leisure	
いちご/みかん/ ぶどう/りんご が 狩り	かね はら お金を払います。そし ていちごなどを取りま す。	strawberry/orange /grape/apple picking	
キャンプ	つか テントを使います。そ してそと せいかつ で外で生活します。	camping	
びじゅつかん 美術館	ばしょ え み 場所。絵などを見ます。	art museum	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
はくぶつかん 博物館	ばしょ 場所。すばらしい物や ふるものめずらなもの を見ます。	museum	
かんせん スポーツ観戦	スポーツをみに行きま す。	watching sports	
ドライブ	くるま 車でいろいろな所へ いきます。	to go for a drive	
ゆうえんち 遊園地	ディズニーランドが ゆうめい 有名です。いろいろな たののもの 楽しい乗り物がありま す。ここでは、子ども おとなたの も大人も楽しいです。	amusement park	
サイクリング	じてんしゃ 自転車でいろいろな所 へいきます。	cycling/biking	
かんこう 観光	いろいろな場所へ行っ て、みたり食べたりし ます。	tour/sightseeing	
てら 寺		temple	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
おすすめ	「とてもいいです。」と ほかひと 他の人に言います。	recommendation	
さかみち 坂道	みちあ 道。上がった、さが ったりします。	slope	
かんこうあんないしょ 観光案内所	ばしょ 場所。おすすめの所を おし 教えます。	tourist information office	
ちず 地図		map	
ロープウェイ		ropeway	
おのみち 尾道ラーメン	しょうゆのスープのラ ーメン。ぶたあぶらはい 豚の脂も入っ ています。	Onomichi ramen/noodles	
はんぶ 帆布	キャンバス (canvas) の ぬのつよあつ 布。強くて厚いです。	canvas/sailcloth	
ホール	ばしょ 場所。そこで、コンサ ートや演劇(ドラマ えんげき drama)をします。	concert hall/theater	
フラワー フェスティバル	まつり。5月3、4、 にちひろしまし 5日に広島市でありま す。	Flower festival	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
かんこう ち 観光地	ばしょ かんこう み 場所。そこで観光(見た り 食べたり 遊んだり) します。	tourist site	
かんしょう 鑑賞 (します)	え えいが おど み 絵、映画、踊りなどを見 ます。音楽などを聞き ます。	watching/listening to	
かぐらもん ぜんとう じ むら 神楽門前湯治村	あき たかたし 安芸 高田市にありま す。神楽が鑑賞できま す。温泉に入ることが できます。	A place where you can enjoy kagura and a hot spring in Akitakata city.	
かぐら 神楽	じんじゃ かみさま 神社で神様のために、 おんがく えんそう おど 音楽を演奏して踊ります。	shinto music and dance	
せかい いさん 世界遺産	たてもの しぜん ぶんか 建物、自然、文化など で、ユネスコ (UNESCO) が保存するために決め ます。	World Heritage	
クルージング	ふね ばしょ 船でいろいろな場所へ 行きます。	cruising	
へいお きねん こうえん 平和記念公園	ひろしまし こうえん げんばく 広島市の公園。原爆ド ームがあります。 	Peace Memorial Park	

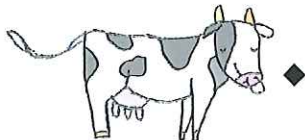
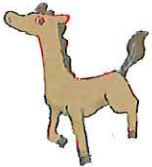
にほん 日本のマンガ

1. どう^{おも}思いますか



2. どれですか

(1) どうぶつ にほんご な
(1) 動物は日本語で、どう鳴きますか。



◆ニャーニャー

◆ヒヒーン

◆モーモー

◆コケコッコー

◆ワンワン

(2) どのように^{はな}話していますか。

a. ペラペラ b. ひそひそ c. ぼそぼそ d. ペチャクチャ e. わいわい



(e)



()



()



()



()

3. 読み^よみましょう

動物^{どうぶつ}の鳴き声^{なごえ}をどうい^いいますか。犬^{いぬ}は「ワンワン」と鳴^なきます。「わいわい」

は楽^{たの}しいおしゃべ^{ようす}りの様子^{あらわ}を表^{あらわ}します。では「ドキドキ」はどうで^いしょうか。

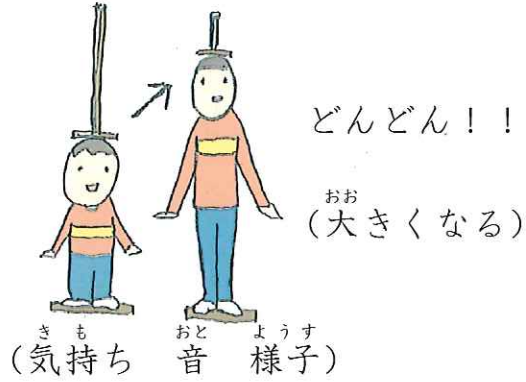
初^{はじ}めてガールフレンドにプレゼントする時^{とき}、高^{たか}い所^{ところ}を歩^{ある}く時^{とき}…私^{わたし}たちは「ドキドキ」し^します。「ドキドキ」は心臓^{しんぞう}の音^{おと}ですが、期^き待^{たい}、心配^{しんぱい}、こわい、など
の気持^{きもち}ちも表^{あらわ}します。

日^に本^{ほん}のマンガには、このよう^{ことば}な言葉^{ことば}がた^じくさんあ^{かたち}ります。字^ふの形^{かたち}、太^{ふと}さ、
大^{おお}きさ、色^{いろ}もさ^えまざまです。絵^えの中^{なか}にこれ^{ひと}があると、その人^{ひと}の気持^{きもち}ちや様子^{ようす}が
よくわ^わかり^ます。



<やってみましょう>

(1) 「ドンドン／どんだん」は何を^{なに}表^{あらわ}していますか。○をつけましょう。



(2) くまは何^{なん}と言^いっていると思^{おも}いますか。○をつけましょう。


☐

はや
「早くあけて～!!」

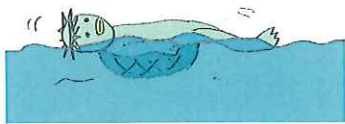
☐

いそ
「急がなくていいよ。」

☐

げんき
「こんにちは、お元気ですか。」

(3) 様子^{ようす}を表^{あらわ}す言^{ことば}葉^はです。どれですか。



ふか、ふか



ぶか、ぶか



ぶか、ぶか

(4) どれですか。



① ^な子どもが泣いて^{ある}歩きません

◆

◆ガチャン



② ^{にほんごのうりよくしけん}日本語能力試験に^{ごうかく}合格しませんでした◆

◆くたくた



③ コップが^わ割れました

◆

◆シーン



④ とても^{つか}疲れました

◆

◆がっかり



⑤ ^{あつ}熱い！！

◆

◆いらいら



⑥ ^{しず}静かです。^{おと}音がしません

◆

◆あつあつ

4. ^{はな}話しましょう

あなたは、どんな^{とき}時「ドキドキ」しますか。

5. ^か書きましょう

(ことば) を使^{つか}いましょう

れい
例



- ① 仕^し事^{ごと}でつかれました。
 ② 夫^{おっと}は何^{なに}をしていたのでしょうか。いらいらします。
 ③ 「そうじてよ!!」

(いらいら)

①



(くたくた)

②

にちようび
日曜日、ディズニーランドはどうですか？



いいですよ

(ドキドキ)

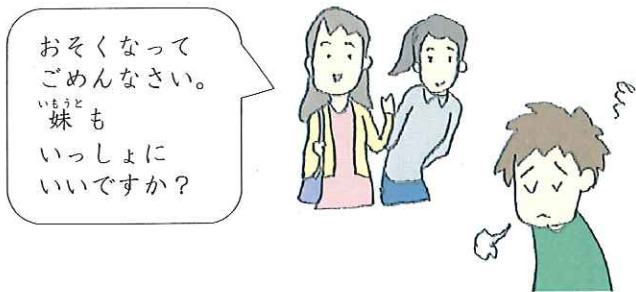
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

③



(いらいら)

④



(がっかり)

じゅう か
 <自由に書きましょう>

ことば い み
 《言葉と意味》

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
どうぶつ 動物	いぬ ねこ とり 犬、猫、鳥など	animal	
な 鳴きます	どうぶつ こえ だ 動物が声を出します。	to bark/mew/sing	
な ごえ 鳴き声	どうぶつ こえ 動物の声	a bark/mew/sing	
おしゃべり	たの はな 楽しく話します。	chatting	
ようす 様子	ひと はな 人やものがどう話したり、 うご 動いたりしますか。	appearance/situation	
あらわ 表します	い はな 言います/話します	to express	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
ガールフレンド	おんな こいびと 女の恋人	girlfriend	
しんぞう 心臓		heart	
きたい 期待	おも そうになってほしいと思 います。	expectation/hope	
ふと 太さ	ふと どのくらい太いですか。	thickness	
おお 大きさ	おお どのくらい大きいですか。	size	
さまざま	いろいろ	various	
くま		bear	
おっと 夫	しゅじん	husband	
やくそく 約束	ひと あ まえ 人と会います。その前に、 ひと じかん ばしょ き その人と時間や場所を決 めます。 れい あした じ えき 例) A: 明日、10時に駅で あ 会いましょう。 B: はい、わかりました。	a promise/ an appointment	

<もう少し>

(1) 好きな日本のマンガがありますか。

(2) あなたの言葉に「ドキドキ」「ワンワン」のような言葉はありますか。

それはA (音や声)、B (様子)、C (気持ち) のどれですか。

<あなたの言葉> () 語

ことば 言葉		どんな時、その音がしますか
例) bang	Ⓐ B C	ドアが強く閉まりました。
	A B C	
	A B C	

(3) 言葉を作しましょう。



③ ^{がっき}楽器



()



()



()



()

《^{ことば}言葉と^{いみ}意味》

^{ことば} 言葉	^{にほんご} やさしい日本語	^{えいご} 英語	^{ことば} わたしの言葉
くしゃみ		sneeze	
^{せき} 咳		cough	
^{がっき} 楽器	ピアノ、ギター、 バイオリンなど。	musical instrument	

インターネット



1. 知っていますか

(1) どれですか。

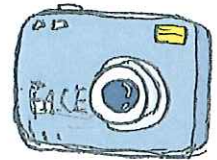
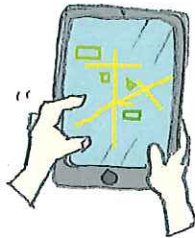
スマホ

パソコン

ケータイ

デジカメ

タブレット



(2) () に書きましょう。

例: (^{ちゃく}着メロ) = ^{ちゃくしん}着信 + メロディー

① () = パーソナル + コンピューター

② () = スマート + ホン(フォン)

③ デジカメ = () + ()

④ メ(ル)アド = メール + ()

⑤ メル友 ^{とも} = () + ()

co_ner01@yahoo



2. 読みましょう

エミリーさん  の投稿とコメントを読んで質問に答えましょう。

くはじめて日本の温泉へ行きました＞7月20日

きのう、日本語教室の友達5人で温泉へ行きました。着いてすぐ露天風呂

に入りました。風が気持ちよかったです。でも水着が禁止だったから、

めっちゃ恥ずかしかった(汗)。帰りに S A サービスエリア  を

食べました。緑色でした(◎o◎)。友達と一緒に旅行すると、楽しいです。

みなさんも日本の温泉に行ってみてください。

ともだちのコメントと、エミリーさん  の返事です。

 : ほんとう たの : 本当に楽しそうですね。エミリーさんの笑顔を見るとうれしくなります。

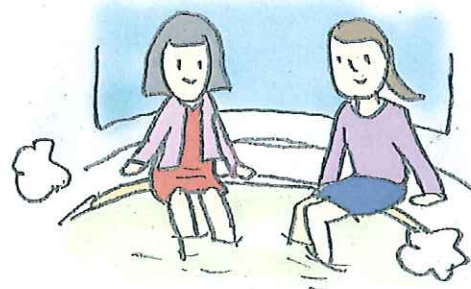
 : ろてんぶろ : 露天風呂ってなんですか？

 : お風呂が外にあります。

 : わたし : 私は (?) 湯 が好きです。

これなら恥ずかしくありません。

 : なるほど、これはよさそうです。



< Q & A >

(1) ^{ろてんぶろ}露天風呂はどれですか。

A.

B.

C.

D.



(2) ^{あせ}(汗) ^{え も じ}の絵文字はどれですか。

A. (~ ~ ;)

B. (` _ ')

C. () _ ()

D. \ (^ 0 ^) /

(3) (?) ^ゆ湯ですか。

A. ^て手

B. ^{あし}足

C. ^め目

D. ^{みみ}耳

(4) この投稿 ^{どうこう}は何 ^{なに}についてですか。

A. ^{かぞく}家族

B. ^{りょこう}旅行

C. ^{おんがく}音楽

D. ^{せいかつ}生活

3. ^{ぶんけい}文型

1. いA / なA なそうです。

(いい → よさそう ない → なさそう)

2. V / V ないと、～です。

1. いA / なA なそうです。

例(1) ^{みどりいろ}緑色のソフトクリーム、とてもおいしそうです。

例(2) あの二人、^{ふたり} ^{しあわ}幸せそうですね。



れんしゅう
＜練習 1＞

① A: 今朝、4時に起きました。

B: (眠い→) そうですね。大丈夫ですか。

② A: 毎日、残業です。

B: (忙しい→) ですね。

③ A: 先週、退院しました。

B: (元気な→) ですね。よかった。

④ A: この店、お客が少ないです。

B: (暇な→) ですね。

2. V / Vないと、～です。

例 (1) 友達と一緒に旅行すると、楽しいです。

例 (2) 水着を着ないと、恥ずかしいです。

れんしゅう
＜練習 2＞

① 温泉に (入ります→) と、気持ちがいいです。

② 毎日お風呂に (入りません→) と、気持ちが悪いです。

③ 友達^{ともだち}からメールが（来^きます→ ）と、（ ）です。

④ （ ）と、うれしいです。

⑤ _____。

れんしゅう
< 練習 3 >

①



A : 電車^{でんしゃ}に乗^のる時^{とき}、いつもICOCAを使^{つか}います。

B : 初^{はじ}めて見^みました。（ ）そうですね。

A : バスではPASPYを使^{バスビー}うと（ ）です。でも

PASPYを（ ）ないと安^{やす}くなりません。

* PASPYは、広島^{ひろしま}県^{けん}で使^{つか}うことができます。

ほかのところでは使^{つか}うことができません。

き
気^きをつけましよう。



②



A : これは、「にほんごきょうしつ^{ひがしひろしま}東広島」の
しゃしん
写真^{しやしん}です。

B : （ ）そうですね。

A : はい、楽^{たの}しいです。日本^{にほん}語^ご教室^{きょうしつ}に行^いくと、
（ ）。

4. みんなで話^{はな}しましょう

(1) S N S (ソーシャル ネットワーキング サービス) を使^{つか}いますか。

れい フェイスブック ツイッター
例) Facebook、Twitter など

(2) どのよう^{つか}に使いますか。

れい かぞく ともだち どうこう しゃしん ほぞん
例) 家族や友達とのコミュニケーション、投稿、コメント、写真の保存など

(3) S N S を使^{つか}うと便利^{べんり}なことは何^{なん}ですか。

(4) S N S を使^{つか}うとき、注意^{ちゅうい}することは何^{なん}ですか。

5. ^か書きましょう

(1) ^{きょう}今日のクラスはどうでしたか。^か書きましょう。

^{どうこう}
<投稿>

(2) ^{とも}友だちの^{どうこう}投稿 (^{きょう}今日のクラスについて) を^よ読んで、コメントを^か書き
ましょう。

<コメント>

ことば いみ
《言葉と意味》

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
スマホ		smart phone	
パソコン		personal computer	
ケータイ		mobile phone	
デジカメ		digital camera	
タブレット		tablet	
メ（ル）アド	メールアドレス	Email address	
ちゃくしん 着信	メールや電話が来ました。	incoming call	
メロディー	せんりつ 旋律 	melody	
どうこう 投稿	インターネット、新聞、 ざっし ぶん しゃしん おく 雑誌に文や写真を送ります。	to post	
コメント	だれかの とうこう 投稿について、 じぶん かんが かんが 自分の考えを書きます。	comment	
おんせん 温泉	ふる あつ みず じめん お風呂。熱い水が地面か で ら出ます。	hot spring	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
みずぎ 水着	およ とき 泳ぐとき、着ます。	swimsuit	
きんし 禁止	してはいけません。	prohibition	
は 恥ずかしい	それをするとき、みんなが わら おも 笑うと思います。	embarrassing/ is/are ashamed	
あせ 汗	あつ とき こま 暑い時やとても困った とき 時、はずかしい時、顔や からだ みず で 体から水が出ます。それ あせ が汗です。	sweat	
サービスエリア S A	ばしょ こうそくどうろ うんてん 場所。高速道路を運転し ているとき くるま と 時、車を止めるこ とができます。休んだり しよくじ 食事したり、トイレに行 ったりします。	rest area	
ソフトクリーム		soft ice cream	
へんじ 返事	メールや手紙をもらった あと か しつもん こた 後で、書きます。質問に答 えます。	to answer/reply	
えがお 笑顔	かお わら 顔。笑っています。	smiling face	
さんぎょう 残業	しごと じかん お 仕事の時間が終わって も、かえ しない しごと 帰らないで、仕事を します。	overtime work	
たいいん 退院	にゅういん お 入院が終わります。 びょういん かえ 病院から帰ります。	leaving the hospital	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
イ コ カ ICOCA	アイシー ICカード。電車、バス、 か もの つか 買い物などで使います。	ICOCA=IC Operating Card	
パスピー PASPY	アイシー ひろしまけん ICカード。広島県のバス ろめんでんしゃ つか や路面電車で使います。	PASPY=PASS HAPPY/SPEEDY	
エスエヌエス SNS	ウェブサイト。みんなと こうりゅう 交流したり、なかよくし たりします。	social networking service/ social networking websites	
ほぞん 保存	と 取っておきます。	saving/ preservation	

<もう少し>



このごろにほんご
わいわいには、たくさんひと
の人が来ます。

だから、ひろ へや べんきょう
広い部屋で勉強しています。

きょう ぜんぶ にん にほん
今日は全部で27人でした。日本のおかしをた
べながら、

アニメ、かぞく りょこう りょうり はなし
アニメ、家族、旅行、料理などの話をしました。

くん
K君とAさんが、ひさしぶりにきました。とても

いそが ふたり はなし
忙しそうでした。二人と話ができ、うれしかった！

1. この投稿^{とうこう}に、コメントしましょう。

＜私^{わたし}のコメント＞

2. そのあと、友だち^{とも}にコメントをもらいましょう。

＜友だち^{とも}のコメント＞

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
～ながら… (食べながら 話をしました)	ふたつのことを、おな にします。(食べます。 そして話します。どちら もおな も同じときにします。)	 ...while～ (talk while eating)	

わたし ひみつ
私の秘密



1. 在留カードをなくしました。どうしたらいいですか。

いいことに○、よくないことに×、あまりよくないことに△を書いてください。

(1) どうしますか。

- ① すぐ、もう一度作ります。 ☐
- ② 忙しいですから、来月作ります。 ☐
- ② なくてもいいです。何もしません。 ☐



(2) もう一度作る時、どこへ行きますか。

- ① 市役所 ☐ ② 入管 (入国管理局) ☐ ③ 空港 ☐
- ④ サンスクエア (インフォメーションコーナー) ☐



(3) 何を持って行きますか。

- ① パスポート (旅券) ☐ ② 写真 ☐
- ③ お金 ☐ ④ 申請書 ☐
- ⑤ 住所のわかる手紙など ☐



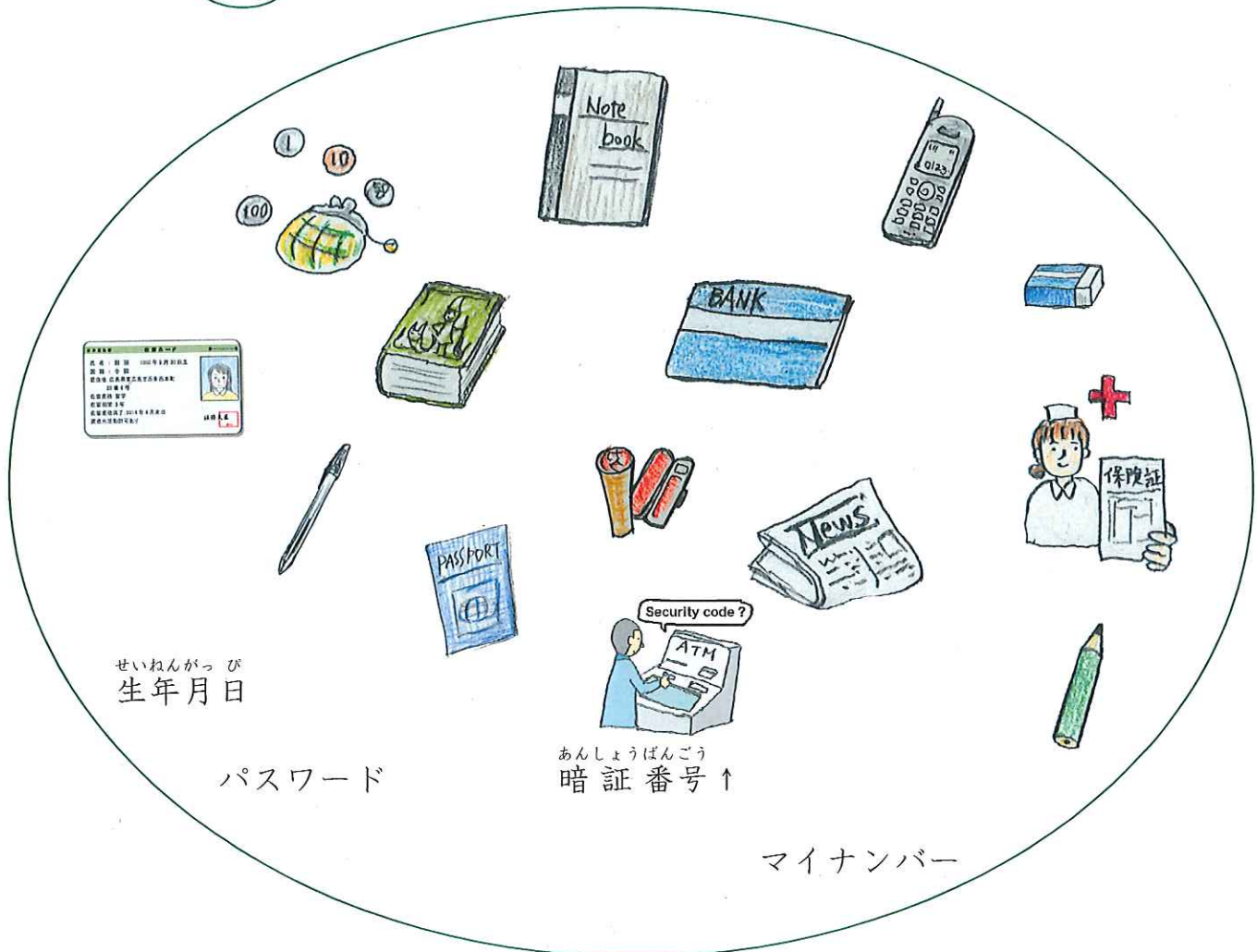
(4) どうして「在留カード」は大切ですか。

2. 読みましょう

「個人情報」という言葉を知っていますか。「個人情報」というのは
 私だけの情報のことです。例えば、名前、住所、電話番号や誕生日
 などです。もし、個人情報を悪い人が知ったら、危ないです。ですから、
 友達の情報も大切です。気をつけましょう。

<やってみましょう>

(1) ○の中で個人情報は何でしょう。



(2) 個人情報^{こじんじょうほう}の使い方^{つかかた}はいいですか。○か×を書いてください。

①

☐

ひろこさん  の電話番号^{でんわばんごう}を知^しっていますか。



はい。090-1234-5678 ですよ。

②

☐

きのう ^{いっしょ} ^{しゃしん} と
昨日、一緒に写真^{しやしん}を撮^とりましたね。

एसएसएस ^み ^{くだ}
SNS にアップしましたから、見て下さいね。



そうですか。

③

☐

知らない人^{ひと}からメール^きが来^きました。どうしたらいいですか。



あぶ
危^あないですから、開^あけない方^{ほう}がいいですよ。

④

☐

ふくやま ^{ともだち}
福山さん、友達^{ともだち}になりたい
です。ラインの ^{アイディー} ID ^{おし} を教
えてください。



いいですよ。

わたし
私^{わたし}のはこれです。

れんしゅう
＜練習 1＞

あんしょうばんごう
① 暗証番号

A : _____ という言葉を知っていますか。

B : はい／いいえ、_____。



いんかん
② 印鑑

A : _____ という言葉を知っていますか。

B : はい／いいえ、_____。



きんえん
③ 禁煙

A : _____ という言葉を知っていますか。

B : はい／いいえ、_____。



④



べんきょう あと いっしょ はん た
勉強の後、一緒にご飯を食べませんか。



きょう
今日はちょっと…。

A : 「今日はちょっと」という日本語を知っていますか。

B : はい／いいえ、_____。

⑤ A : _____ という言葉を知っていますか。

B : はい／いいえ、_____。

2. $\sim$ というのは $\left\{ \begin{array}{l} \text{Nの} \\ \sim\text{という} \end{array} \right\}$ ことです。

例 (1) 個人情報こじんじょうほうというのは、私わたしだけの情報じょうほうのことです。

例 (2) 「そろそろ失礼しつれいします」というのは、もう帰かえるということです。

<練習 2>

① 暗証番号あんしょうばんごうというのは (秘密ひみつ → 番号ばんごう) のことです。

② 印鑑いんかんというのは _____ のことです。



③ 禁煙きんえんというのは、たばこを (吸すいます →) ということです。

④ 「今日はちょっと」きょうというのは _____ ということです。

⑤ _____ というのは _____ ことです。

4. みんなで話^{はな}しましょう

(1) キャッシュカードなどを、なくしたことがありますか。

(2) どうやって暗証^{あんしょうばんごう}番号^きを決めたらいいと思いますか。

(3) 個人情報^{こじんじょうほう}が盗^とられたら、どんな問題^{もんだい}が起こると思いますか。

(5) 「マイナンバー」を知^しっていますか。

5. 書^かきましょう

個人情報^{こじんじょうほう}というのは何^{なん}ですか。わかったことを書^かきましょう。

個人情報^{こじんじょうほう}というのは _____。

個人情報^{こじんじょうほう}は _____ ですから、

たいせつ
大切です。

ことば いみ
《言葉と意味》

ことば 言葉	やさしいにほんご 日本語	えいご 英語	わたしのことば 言葉
ひみつ 秘密	わたし 私 だけ知っています。 かぞく ともだち おし 家族や友達に教えません。	secret	
ざいりゅう 在留カード	がいこくじん 外国人のカード。日本に住 んでいます。そのとき、持た なければなりません。	residence card	
なくします	いま 今、ありますが、あとで、 ありません。	to lose	
しやくしょ 市役所	し じ おしよ 市の事務所。みんなのため にしごと に仕事をします。	city hall	
にゅうかん 入管 (にゅうこくかんりきょく 入国管理局)	ビザを出します。人が日本 から出たり入ったりする とき しごと 時、仕事をします。	Immigration Bureau	
くこう 空港	ひ こう き えき 飛行機の駅	airport	
もっていきます 持って行きます	もちます。そして、行きます。	to bring/take with you	
しんせいしょ 申請書	かみ はじ とき たの 紙。始めたい時、頼みたい とき か 時、書きます。	application form	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
こじんじょうほう 個人情報	わたし し かぞく 私 だけ知っています。家族 ともだち おし や友達に教えません。	secret	
たいせつ 大切	ないと、こま だいじ 困ります。大事。	important	
せいねん がっぴ 生年月日	たんじょう び 誕生日	date of birth	
パスワード	すう じ 数字 (0、1、2、...) や も じ 文字 (あ、ア、A、a...)。 わたし ち わたし 私 だけ知っています。私 つか だけ使います。 れい エヌエヌエヌ 例) S N S やフリーメール つか とし を使う時。	password	
あんしょうばんごう 暗証番号	すう じ わたし し 数字。私 だけ知っています。 わたし つか 私 だけ使います。 れい エーティーエム かね ひ だ 例) A T M でお金を引き出 とし す時の4つの数字。	personal identification number/ PIN	
マイナンバー	すう じ にほん す 12 の数字。日本に住んでい たら、みんなもっています。 ひとりひとりが 一人一人違います。	My Number/ the social security and tax number	
エヌエヌエヌ S N S	フェイスブック ツイッター facebook、twitter、など	Social Networking Service	
アップします	エヌエヌエヌ み S N S で 見せます。	upload	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
し ひと 知らない人	ひと わたし し 人。私 は知りません。	people who I don't know	
アイディー ID	わたし すうじ もじ 私 だけの数字、文字。	identification	
このまま	なに 何も しません。	to remain/leave	
し けん 試験	にほんごのうりよく し けん テスト。日本語能力試験 ジェーエルピーティー トイック (J L P T)、TOEICなど。	test/examination	
ごうかく 合格します	だいじょうぶ テストが 大丈夫です。 オッケー O K です。	to pass the examination	
きゅうしょく 給食	はん がっこう ご飯。学校で、みんな同じ ものを食べます。	school lunch	
いんかん 印鑑	 	seal	
きんえん 禁煙	たばこはだめです。	no smoking	
きょう (今日)はちょっと	きょう (今日)はだめです。	Not today.	
キャッシュカード	ざんこう ゆうびんきょく カード。銀行、郵便局 など かね ひ だ つか で お金を引き出すとき、使 います。	cash card	
あんしょうばんごう 暗証番号を き 決めます	わたし ばんごう つく 私 だけの番号を作ります。	to determine PIN	
と 盗られます	どろぼう も 泥棒が 持って行きます。	to be stolen	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
もんだい お 問題が起こります	いま もんだい 今、問題がありませんが、 あとで、もんだい 問題があります。	problems occur	

くもう少し^{すこ}

①キャッシュカードなどをなくしたことがありますか。

そのとき、どうしましたか。

わたし
私は _____ をなくしたことがあります。

_____ というのは _____ です。

_____ でしょう。

②キャッシュカードなどをなくしたら、どうしますか。

もし _____ をなくしたら、

_____。

③個人情報^{こじんじょうほう}の使い方^{つか}で、友達^{ともだち}に迷惑^{めいわく}をかけたことがありますか。

わたし
私は _____ ことがあります。

_____ というのは _____ です。

_____。

《言葉と意味》

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
めいわく 迷惑をかけます	わたし わる 私が悪いです。友達 ^{ともだち} が困 ^{こま} ります。	trouble/bother someone	

＜参考＞

☆在留^{ざいりゅう}カードをなくしたときの問い合わせ先^{と あ さき}

・法務省^{ほうむしょう} (Ministry of Justice)

http://www.moj.go.jp/nyuukokukanri/kouhou/nyuukokukanri10_00010.html

・外国人^{がいこくじん}在留^{ざいりゅう}総合インフォメーションセンター

でんわ
電話：0570-013904、03-5796-7112 (平日^{へいじつ}8:30～17:15)

☆郵便局の通帳やカードをなくしたときの問い合わせ先

電話：0120-794889（通話料無料）※年中無休・24時間受付

☆銀行の通帳やカードをなくしたとき

インターネット検索サイトに「〇〇銀行 カード 紛失」と書いてください。

銀行の電話番号がわかります。

《言葉と意味》

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
と あ さき 問い合わせ先	でんわばんごう 電話番号やメールアドレス など。困りました。そ の時に、電話やメールを します。	contact/inquiries	
へいじつ 平日	げつようび きんようび 月曜日から金曜日まで	weekdays	
つうちょう 通帳	ざんこう ゆうびんきょく 銀行や郵便局のノート。 	passbook/ bankbook	
つうわりょうむりょう 通話料無料	ただ／0円で、電話で話 すことができます。	toll free	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
ねんじゅうむきゅう 年中無休	いちねんじゅう 一年中、いつも使うこと ができます。休みはあり ません。	available 365 days a year	
じかんうけつけ 24時間受付	いちにちじゅう 一日中、いつも使うこと ができます。	available 24 hours a day	
けんさく 検索サイト	グーグル ヤフー google、yahoo、など。イ ンターネットで調べま す。	search site	
ふんしつ 紛失	なくします。	loss	

もしも...



1. どうしたらいいですか

絵を見て、することに○、しないことに×を書いて下さい。

(1)



① 110 番に電話をします。

☐

② 119 番に電話をします。

☐

③ 車の保険会社に電話をします。

☐

④ 逃げます。

☐

(2)



① 110 番に電話をします。

☐

② 119 番に電話をします。

☐

③ 運転手からお金をもらったので、

警察を呼びません。

☐

④ 病院へ行きます。

☐

2. よ読みましょう

こうつうじこ み ひと
交通事故を見たら、どうしますか。人がけがをしたら、
きゅうきゅうしゃ よ
救急車を呼ばなければなりません。初めに、
ばん でん わ きゅうきゅう い
119番に電話をして、「救急です」と言います。
つぎ ひと せつめい
次に、その人について、説明します。

そして、自分の名前と電話番号を言います。

さいご じこ ばしょ じゅうしょ めじるし い
最後に、事故の場所の住所や目印を言います。



<やってみましょう>

(1) あなたのうちで、お父さんが倒れました。

ばん でん わ
119番に電話します。



しょうぼうしょ しょうぼうしょ か じ きゅうきゅう
消防署：消防署です。火事ですか。救急ですか。

あなた：_____。

しょうぼうしょ
消防署：どうしましたか。

あなた：_____。

しょうぼうしょ なまえ でん わ ばんごう い
消防署：あなたのお名前と電話番号を言ってください。

あなた：_____。

しょうぼうしょ じゅうしょ
消防署：住所はどこですか。

あなた：_____。

しょうぼうしょ ちか なに めじるし
消防署：近くに、何か目印がありますか。

あなた：_____。

しょうぼうしょ
消防署：わかりました。

(2) 119番に電話しました。①～④の()の中の言葉は、
どちらがいいですか。また、⑤に答えましょう。

① 119番に電話する時は、(携帯電話／うちの電話)がいいです。



② 話す時は、(急いで／落ち着いて)はっきり話します。

③ 消防署の人が「電話を切らずにいてください」と言ったら、
電話を(切ってもいいです／切ってはいけません)。

④ 救急車のサイレンが聞こえたら、



(家の中で待ちます／外に出て救急車に知らせます)。

⑤ 外で事故を見ました。119番に電話をして救急車を呼びます。

でも、その住所がわかりません。どうしますか。

(3) 救急車を呼んだ方がいいですか。○、×を書いて下さい。

① 息をしません。

☐

② 病院に行きたいですが、車がないです。

☐

③ けがをして、頭から血がたくさん出ました。

☐

④ お腹が、少し痛いです。さっき食べた卵が古かったです。

☐

3. 文型 ぶんけい

1. Vたら、～。

2. Vなければなりません。

1. Vたら、～。



例 (1) れい 事故 じこ を見 み たら、警察 けいさつ に電話 でんわ します。

例 (2) れい けが けが をした した たら、病院 びょういん へ行 い きます。

<練習 1> れんしゅう () の言葉 ことば を、「～たら」の形 かたち にしましょう。

また、_____ に書 か きましょう。

① 119番 ばん に電話 でんわ を (します → _____)、「火事 かじ です。」と言 い います。

② 病院 びょういん に (行 い きます → _____)、保険証 ほけんしょう を出 だ します。

③ 夏休み なつやす に (なり ます → _____)、_____。

④ 授業 じゅぎょう が (終 お わり ます → _____)、_____。

⑤ _____。

1. Vなければなりません。

例 (1) れい 救急車 きゅうきゅうしゃ を呼 よ ばなければなりません。

例 (2) れい 病院 びょういん へ行 い かなければなりません。

れんしゅう なに
 <練習 2> 何をしなければなりませんか。

れい
 例



きゅうきゅうしゃ よ
 → 救急車を呼ばなければなりません。

①



→ _____。

②



→ _____。

③



→ _____。

④



→ _____。

⑤



→ _____。

4. みんなで話^{はな}しましょう

(1) 救急車^{きゅうきゅうしゃ}を呼^よんだことがありますか。それはどこで、どんな時^{とき}でしたか。

(2) あなたの国^{くに}で、警察^{けいさつ}、消防^{しょうぼう}、救急^{きゅうきゅう}の電話番号^{でんわばんごう}は何番^{なんばん}ですか。

電話^{でんわ}のお金^{かね}はかかりますか。

(3) 日本^{にほん}では、一年間^{いちねんかん}に救急車^{きゅうきゅうしゃ}が約^{やく}600万回^{まんかい}も出動^{しゅつどう}しています(平成^{へいせい}25年^{ねん})。

どうして、こんなに多^{おお}いと思^{おも}いますか。

5. 書^かきましょう

交通事故^{こうつうじこ}にあたり、見^みたりした時^{とき}、どうしたらいいですか。

交通事故^{こうつうじこ}を_____たら、初^{はじ}めに_____

なければなりません。次^{つぎ}に_____します。

そして、_____。

_____。

_____。

《言葉と意味》

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
ほけんがいしゃ 保険会社	ほけん かいしゃ じこ びょうき 保険の会社。事故や病気の とき しゅうり びょういん かね 時、修理や病院のお金を はら 払ってくれます。	insurance company	
に 逃げます	わる 悪いことをしたので、見つ み からないように他の場所へ ほか ばしょ 行きます。	to run away/ to run off	
うんでんしゅ 運転手	ひと うんでん 人。運転します。	driver	
こうつうじこ 交通事故	くるま じてんしゃ ひと もの 車や自転車と、人や物がぶ つかります。	traffic accident	
けが		injury	
きゅうきゅうしゃ 救急車	くるま びょうき ひと 車。病気やけがの人を はこ 運びます。 	ambulance	
よ 呼びます	き くだ い 「来て下さい」と言ったり、 でんわ 電話したりします。	to call somebody	
はじ 初めに	さいしょ。 いちばん 最初に。一番に。	first of all	
きゅうきゅう 救急	びょうき ひる 病気やけがなどで、昼でも よる やす ひ 夜でも休みの日でも、 すぐに びょういん い すぐに病院に行かなけれ ばなりません。	first aid/ emergency	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
つぎ 次に	そして／それから	next/ after that	
さいご 最後に	お 終わりに	at the end/ finally	
めじるし 目印	ちか おお たてもの 近くの大きな建物など。 もくひょう 目標。	mark/ landmark	
たお 倒れます	よこ 横になります。	to fall down	
しょうぼうしょ 消防署		fire department	
かじ 火事	いえ もの も 家や物が燃えます。 	a fire	
いそ 急ぎます	はや 速くします。	to rush/ to hurry	
お 落ち着きます	ゆっくりします。	to calm down	
サイレン	おお おと あぶ とき 大きな音。危ない時、 し 知らせます。	siren	
し 知らせます	おし 教えます。	to tell/ to inform	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
いき 息をします	くうき す は 空気を吸ったり吐いた りします。	to breathe	
ち 血		blood	
たす 助け	ひと たす 人。助けます。	a help	
ほけんしょう 保険証	カード。  びょういん 病院でいります。	health insurance card	
しゅつどう 出動します	きゅうきゅうしゃ 救急車などが出て、 しごと 仕事をします。	send quickly/ dispatch	
じこ (事故に) あいます	わる 悪いことが お 起こります。	to encounter (an accident)/ to get into a dangerous situation	

さんこう
＜参考 1＞ 「なければなりません」

おな い み
同じ意味

でんわ
電話しなければいけません。

でんわ
電話しなければだめです。

でんわ
電話しないといけません。

でんわ
電話しないとだめです。

でんわ
電話しないと。

でんわ
電話しなきゃ。

でんわ
電話しなくちゃ。

ひろしまべん
広島弁

でんわ
電話せんといけん。

でんわ
電話せんとお。

でんわ
電話せ（ん）にゃ（ならん）。

さんこう
＜参考 2＞ しょう に きゅうきゅうでん わ そうだん
小児救急電話相談

こ 子どものけがや びょうき 病気で、きゅうきゅうしゃ 救急車をよ 呼んでもいいか、わからないとき、

シャープ # 8000 にでんわ 電話すると、そうだん 相談ができます。つうわりょう 通話料がいります。

よる じ 夜 7 時から あさ じ 朝 8 時までです ひろしまけん ばあい 広島県の場合）。



さんこう きゅうきゅうとうばん い
< 参考 3 > 救 急 当 番 医

よる やす ひ しょう に か ない か げ か
夜や休みの日の、小児科、内科、外科です。

ひがしひろしま し こうほう えい ご ご ちゅうごくご
東広島市の広報（英語、ポルトガル語、中国語があります）や
ホームページにあります。

<http://www.city.higashihiroshima.hiroshima.jp/soshiki/24/touban.html>

さんこう ひがしひろしま し きゅうじつしんりょうしょ
< 参考 4 > 東広島市休日診療所

にちよう しゅくじつ ねんまつねん し がつ にち がつ にち い
日曜、祝日、年末年始（12月31日～1月3日）に行きます。

ない か しょう に か し か
・ 内科、小児科、歯科

じ じ じ じ
・ 9時～12時、13時～16時

がつ にち がつ にち
12月30日から3月14日までは、

ない か しょう に か じ
内科・小児科は20時までです。



ひがしひろしま し さいじょうちょう ど よまる
〒739-0003 東広島市西条町土与丸1113

ひがしひろしま ほけん い りょう かい
東広島保健医療センター1階

でん わ ばんごう
電話番号：082-422-5400

<http://www.city.higashihiroshima.hiroshima.jp/soshiki/24/kyuusin.html>

《言葉と意味》

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
べん ～弁	ちいき ことば 地域の言葉。そこだけで つか 使います。	dialect	
しょうに きゅうきゅう 小児救急 でんわ そうだん 電話相談	こ 子どもの ぎゅう 急なけがや びょうき 病気について、でんわ 電話で聞 くことができます。	pediatric emergency telephone consultation	
そうだん 相談します	もんだい なや ひと はな 問題や悩みを人に話します。	to consult	
つうわりょう 通話料	かね でんわ はな とき お金。電話で話した時に はら 払います。	call charge	
きゅうきゅうどうばん い 救急当番医	よる やす ひ びょういん 夜や休みの日の病院	holiday doctor	
しょうに か 小児科	こ 子どもの びょうき 病気をみます。	pediatrics	
ない か 内科	なか びょうき お腹の病気をみます。	internal medicine	
げ か 外科	けが、やけどなどをみます。	surgery	
こうほう 広報	ざっし せいかつ やくだ 雑誌。生活に役立ちます。	city newsletter	
きゅうじつしんりょうしょ 休日診療所	にちようび びょういん やす 日曜日など、病院が休み とき びょうき ひと の時、病気の人やけがの ひと 人をみます。	holiday clinic	
し か 歯科	は 歯をみます。	dentistry	

ひなん 避難

1. ^{なん}何ですか

(1)



A ^{こうずい}洪水

(2)



B ^{つなみ}津波

(3)



C ^{たいふう}台風

(4)



D ^{どしゃさいがい}土砂災害

(5)



E ^{じしん}地震

2. 読みましょう



大雨で洪水になりそうな時、あなたはどこへ逃げますか。



災害の時、停電になったり、水道が止まったりします。その

時はどうしたらいいですか。

さいがい

とき

ひなんじょ

に

災害の時、避難所へ逃げてください。避難所は、近所の学校や

ひなんじょ

きんじょ

がっこう

ちいき

地域センターなどです。ハザードマップなどで確認しておいて

かくにん



ください。

また、水や懐中電灯などを「非常持ち出し袋」に入れておいてください。



でも、本当に危ない時は何も持たないですぐに逃げてください。

< Q & A >

(1) 災害の時、どんなことが起きますか。

(2) 何を確認しておきますか。

(3) 非常持ち出し袋に何を入れておきますか。

3. どちらが正しいですか

(1) 避難情報が出た時



① 避難準備情報

a.



b.



② 避難勧告

a.

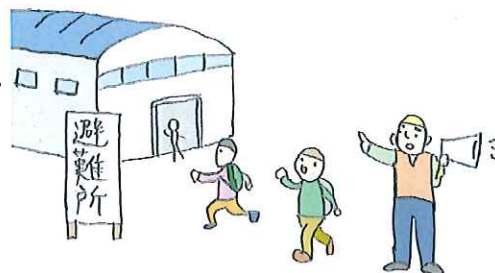


b.



③ 避難指示

a.

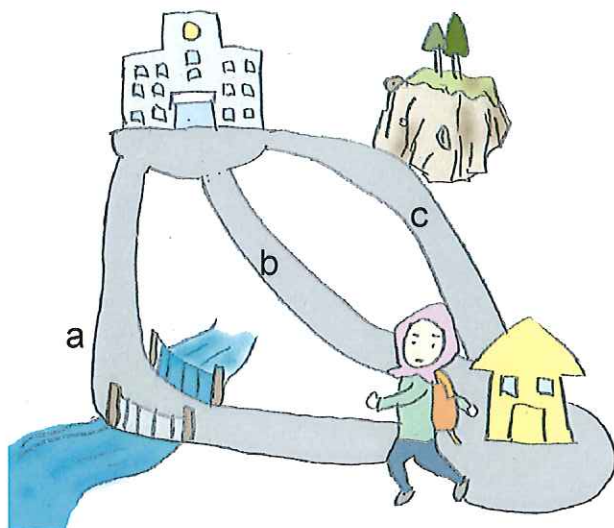


b.



ひなんとき
(2) 避難する時

①



② a



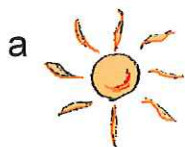
ひとり
一人で

b



みんなで

③



b



④

a



b



⑤

a



ながぐつ
長靴

b



スニーカー

4. 文型 ぶんけい

1. $V^* / いA^* / なA^* / N$ ときの時、 $\sim$ 。* ふつうけい普通形
2. V ておきます。



1. $V^* / いA^* / なA^* / N$ ときの時、 $\sim$ 。* ふつうけい普通形

例 (1) れい大雨で川が洪水になりそうな時、あなたはどこへ逃げますか。
おおあめ かわ こうずい

例 (2) れい災害の時、停電になったり、水道が止まったりします。
さいがい とき ていでん すいどう と

< 練習 1 > れんしゅう

① (地震です→
じしん
てください。

) 時、机の下に入っ
とき つくえ した はい



② (火事です→
かじ

) 時、119番に電話します。
とき ばん でんわ



③ (避難します→
ひなん

) 時、安全な道を歩いて
とき あんぜん みち ある

に
逃げます。



④ (風が強いです→

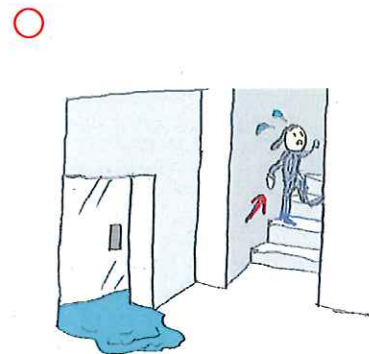
危険なので外に出ないでください。

) 時、



⑤ (洪水が心配です→

) 時、



2. Vておきます。

例 (1) 避難所を確認しておきます。



例 (2) 水や懐中電灯などを「非常持ち出し袋」に入れておきます。



れんしゅう
＜練習 2＞

① 台風が来る時、水や食べ物を(買います→)おきます。

② 家の近くの避難所を、近所の人に

(聞きます→) おきます。



③ 災害が起こりそうな時、早めに避難所に

(避難します→) おきます。



④ 海外旅行に行く時、パスポートを_____ おきます。

⑤ パーティーをする時、_____ おきます。

はな
5. みんなで話しましょう

(1) 防災情報や避難情報を見たことがありますか。どこで見ましたか。

(2) あなたの家の近くの避難所はどこですか。

(3) 避難する時、あなたは何を持って逃げますか。

6. 書きましょう

災害の時、早めに準備します。非常持ち出し袋に、_____、

_____、_____などを

_____ておきます。

災害が起こりそうな時は、友達に_____

_____と

い言います。

《言葉と意味》

ことば 言葉	やさしい日本語 にほんご	えいご 英語	ことば わたしの言葉
ひなん 避難（します）	に 逃げます。	evacuation	
こうずい 洪水	あめ 雨がたくさん降って、かわ 川の水が ふ 増えます。そして、あふれます で ／出ます。	flood	
たいふう 台風	つよ 強い雨と風。 あめ かせ	typhoon	
どしゃさいがい 土砂災害	やま 山などが崩れて、つち 土や砂がなが なが 流れます。	landslide disaster	
じしん 地震	じめん 地面がゆれます。	earthquake	
おおあめ 大雨（が降りま	たくさんのあめ 雨	heavy rain	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
～そう	もう少しで～になります。	almost ~/ came near to doing~	
さいがい 災害	じしん おおあめ ひと 地震や大雨で、人がけがをした り死んだりします。	disaster	
ていでん 停電 (になります)	でんき き つか 電気が消えて、使うことができ ません。	blackout/ power outage	
すいどう と 水道が止まり	みず で 水が出ません。	water supply is cut off	
ひ なんじょ 避難所/ ひ なん ばしょ 避難場所	ばしょ さいがい とき ひなん 場所。災害の時、避難します。	place of refuge	
きんじょ 近所	いえ ちか 家の近く	neighborhood	
ちいき 地域センター	ばしょ まち ひと 場所。その町の人たちが、ここ で話し合ったり、勉強したり します。	Area Comprehensive Support Center/ Community Center	
ハザードマッ プ	ち ず あぶ ばしょ ちか ひ 地図。危ない場所や、近くの避 難所がわかります。	hazard map	
かくにん 確認 (します)	ただ たし 正しいかどうか確かめます。	to confirm/check	
かいちゅうでんとう 懐中 電灯		flashlight	
ひ じょう も だ 非常持ち出し ぶくろ 袋	かばんや ぶくろ さいがい とき かばんや袋。災害の時のため に、みず た もの い に、水や食べ物などを入れてお きます。	emergency bag/ survival kit	
すぐに	いま 今、します。	at once / immediately	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
ひなんじょうほう 避難情報	ひなん 避難のお知らせ	evacuation information	
ひなん じゅんびじょうほう 避難準備情報	きけん 危険を知らせます。「逃げてくだ さい。」	evacuation preparation information	
ひなん かんこく 避難勧告	きけん 「危険ですから、逃げたほうが いいです。」	evacuation advisory	
ひなん し じ 避難指示	「とても危険ですから、すぐ逃 げてください。」	evacuation directive	
あんぜん 安全な	あぶ 危なくありません。 だいじょうぶ 大丈夫です。	safe	
さいがい (災害が) お 起こります	さいがい (災害に) になります。(災害が) はじ 始まります	to happen /occur	
はや 早めに	はや 早くします。その前(災害の前) にします。その時間の前にします。	in advance	
ぼうさいじょうほう 防災情報	し お知らせ。災害が起こりそうな とき 時、知らせます。	information for disaster prevention	

さんこう
＜参考＞

ぼうさいじょうほう ひなんじょうほう ぼうほう み
防災情報や避難情報をこの方法で見ることができます。

ひがしひろしま し ぼうさいじょうほう
○ 東広島市防災情報

にほんご えいご ちゅうごくご かんこくご ご
日本語・英語・中国語・韓国語・スペイン語・ブラジルポルトガル語で、
メールが来ます。

じょうほう
＊どうやって、情報をもらいますか？

① <http://user-entry.jalertmail.jp/higashihiroshima/index.html> を開きます。

② これが書いてあります。

↓

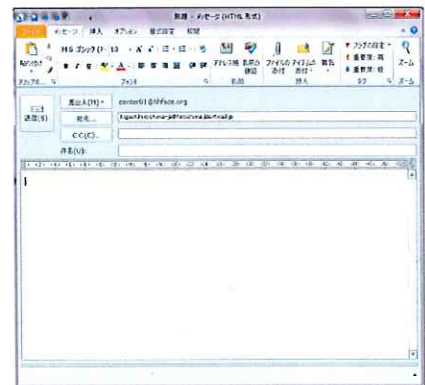
防災・介護情報弱者 向け情報発信事業
[東広島市]
[Higashihiroshima-shi]

災害情報メール受信登録ページです。
Disaster info email registration page.

お使いの言語を選んで、押してください。
Please select your preferred language.

日本語
English
中文
한국어
Español
Brasileiro o português

→



ことば えら
③ 言葉を選んで、クリック

なに か おく
④ 何も書かないで送ります。

どうろく
⑤ 登録できました。

えいご ひがしひろしま し ぼうさいじょうほう
英語の 東広島市防災情報

→ <http://www.city.higashihiroshima.hiroshima.jp/uploaded/attachment/37525.pdf>

ちゅうごくご
中国語

→ <http://www.city.higashihiroshima.hiroshima.jp/uploaded/attachment/37639.pdf>

ブラジルポルトガル語

→ <http://www.city.higashihiroshima.hiroshima.jp/uploaded/attachment/37640.pdf>

○緊急告知ラジオ

東広島市が防災情報を放送する時に、自動で電源が入り、
大きな音で情報を伝えます。危機管理課（市役所本館3階）、
支所の地域振興課で買うことができます。



○インターネット

・広島県防災WEB <http://www.bousai.pref.hiroshima.jp>

・広島県土砂災害ポータルひろしま
<http://www.sabo.pref.hiroshima.lg.jp/portal/Top.aspx>

・広島气象台 <http://www.jma-net.go.jp/hiroshima/index.html>

この3つのHPは全部日本語です。でも次のURLで漢字にひらがなを
つけることができます。

- ・ひらひらのひらがなめがね <http://www.hiragana.jp/>
- ・YOMOMOMO <http://yomoyomo.jp/portal/12.html>

NHK easy Japanese は、やさしい日本語のニュースです。
漢字にひらがながあります。むずかしい言葉には説明があります。
音も聞くことができます。

- ・NHK easy Japanese <http://www3.nhk.or.jp/news/easy/>

○テレビ

テレビで「地震・津波速報」や「災害情報」を見ることができます。
ラジオでも聞くことができます。

ことば い み
《言葉と意味》

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
きんきゅうこくち 緊急 告知	お知らせ。とても急いで知らせます。	emergency notification	
ほうそう 放送します	テレビ、ラジオなどで人に知らせます。	to broadcast	
じどう 自動で	人は何もしません。	automatically	
でんげん はい 電源が入ります	ラジオなどがつきます。	turns on automatically	
き きかんり か 危機管理課	大きな災害が起こった時、どうしたらいいか考えます。	Crisis-Management Division	
ししょ 支所	事務所。本社ではありません。別のところにあります。	branch office	
ち いきしんこう か 地域振興課	どうしたら、その町が元気になるか考えます。	Regional Development Division	
き しょうだい 気象台	天気を調べて、みんなに知らせます。	Local Meteorological Observatory	
そくほう 速報	情報を早く知らせます。	prompt report	

き 消えた3,000円？ えん

1. どうしますか

にっきゅう えん にち えん
日給 6,400円 × 20日 = 12,8000円

えん
12,5000円！

えん
- 3,000円？



(1) どうしてですか。

しゃちょう
① 社長がけちです。

けいさん まちが
② 計算を間違えました。

なんにちはたら
③ 何日働いたか、わかりませんでした。

ぜいきん はら
④ 税金を払いました。



(2) どうしますか。

しごと
① 仕事をやめます。

しゃちょう おこ
② 社長を怒ります。

きゅう よ めいさい み
③ 給与明細を見ます。

かいしゃ ひと き
④ 会社の人に聞きます。



2. 読みましょう

ダンカンさんは、ひろこさんに給与明細を見せて、質問しました。

給与明細			名前：ダンカン		
出勤日数	欠勤日数	残業時間			
20	0	0			
日給額	残業手当	通勤手当	家族手当	資格手当	支給額
6,400/日	0	0	0	0	128,000
所得税	住民税	健康保険	雇用保険	控除額	
3,000	0	0	0	3,000	
					合計
					125,000



：これが給与明細です。先月は20日、仕事をしました。



：ええっと、ダンカンさんの1日の給料は6,400円だから、20日仕事をしたら128,000円になりますね。



：はい。

$$6,400\text{円} \times 20\text{日} = 128,000\text{円}$$



：ちょっと控除のところを見てください。



：こうじゃ…？あっ、ここですね。控除…所得税3,000円…。

これは何ですか。



：「^{こうじょ}控除」というのは^{しきゅうがく}支給額から^ひ引かれる^{かね}お金の^{こと}ことです。

それで、^{しきゅうがく}支給額^{えん}128,000円から^{しょとくぜい}所得税^{えん}3,000円が^ひ引かれます。

$$128,000\text{円} - 3,000\text{円} = 125,000\text{円}$$



：そうですか。わかりました。

ひろこさん、どうもありがとうございました。

< Q & A >

(1) ダンカンさんは^{なんにちしごと}何日仕事をしましたか。

(2) ^{にっぎゅう}日給はいくらですか。

(3) どうして^{きゅうりょう}給料は^{えん}125,000円でしたか。

3. ^{ぶんけい}文型

1. $\left. \begin{array}{l} \text{いA} \text{↯} \text{く} \\ \text{なA} \text{な} \text{に} / \text{N} \text{に} \end{array} \right\} \text{なります。}$
2. ^{うけみけい}受身形

1. $\left. \begin{array}{l} \text{いA} \text{↯} \text{く} \\ \text{なA} \text{な} \text{に} / \text{N} \text{に} \end{array} \right\} \text{なります。}$

例 (1) ダンカンさんの1日の給料は6,400円だから、20日仕事をしたら
128,000円になりますね。

例 (2) 残業をしたので、給料が多くなりました。

<練習 1>

① 10,000円から7,000円を引いたら、(3,000円です→) になります。

② 日本語能力試験に合格したら、給料が2,000円(高いです→) になります。



③ 1日、学校を休んだら(元気です→) になりました。



④ (来年です→) になったら、(小学生です→) になります。



来年4月



⑤ _____。

2. 受身形

例 (1) 支給額 128,000 円から所得税 3,000 円が引かれます。

例 (2) 「控除」というのは支給額から引かれるお金のことです。

受身形の作り方

グループ 1 引きます → 引かれます

グループ 2 食べます → 食べられます

グループ 3 します → されます 来きます → こられます

<練習 2>

① 日本語スピーチコンテストは毎年11月に(行います →)。



② 西条で毎年10月に酒まつりが(開催します →)。



③ このテキストは日本語教室の先生によって

(作りました →)。



④ 私^{わたし}の国^{くに}では _____ がよく (食^たべています →)。

⑤ _____。

4. みんなで話^{はな}しましょう

(1) 給^{きゅう}与^よ明^{めい}細^{さい}を見^みたことがありますか。

(2) 給^{きゅう}与^よ明^{めい}細^{さい}を見^みたら、何^{なに}がわかりますか。

(3) 給^{きゅう}与^よ明^{めい}細^{さい}の言^{こと}葉^ばがわ^とか^きらない時^{とき}、どうしますか。

(4) 給^{きゅう}与^よ明^{めい}細^{さい}が正^{ただ}しくな^とい^き時^{とき}、どうしますか。

5. 書^かきましょう

給^{きゅう}与^よ明^{めい}細^{さい}を見^みたら、 _____ が
わ^わか^かります。 _____ たら、

_____ になります。

給^{きゅう}与^よ明^{めい}細^{さい} _____ 時^{とき}、 _____

_____。

ことば いみ
《言葉と意味》

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
き 消えます	なくなります。	to disappear	
にっしゅう 日給	にち きゅうりょう 1日の給料	daily wage/payment	
けち	ひと かね もの 人にお金や物をあげ たくないです。	stingy	
けいさん 計算	かず りょう かぞ 数や量を数えます。 れい 例) $2+3=5$ 、 $9-5=4$ 、 $7\times 2=14$ 、 $9\div 3=3$	calculation	
まちが 間違えます	ただ 正しくありません。	to make a mistake	
ぜいきん はら 税金を払います	くに し かね だ 国や市にお金を出しま	to pay tax	
やめます	かいしゃ い もう会社に行きませ ん。 はたら 働きません。	to quit	
おこ 怒ります		to get angry	
きゅう よ きゅうりょう めいさい 給与(給料)明細	きゅうりょう なに 給料の何がいくら ですか。 ぜんぶ か 全部書いてあ ります。	pay slip	
しゅっしんにっすう 出勤日数	なんにち しごと 何日、仕事をしました か。	days worked	
けっしんにっすう 欠勤日数	なんにち しごと やす 何日、仕事を休みました か。	days of absences	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
ざんぎょう 残業	しごと じかん お 仕事の時間が終わった あと しごと 後、まだ仕事をします。	overtime work	
がく 額	かね お金	amount of money	
てあて 手当	かね お金。もらいます。	allowance	
つうきん てあて 通勤手当	はたら い とき 働きに行く時のバスや でんしゃ かね 電車のお金。	commuting allowance	
かぞく てあて 家族手当	かぞく とき 家族がいる時、もらいま す。	family allowance	
しかく てあて 資格手当	とくべつ ぎじゆつ とき 特別な技術がある時、も らいます。	qualification allowance	
しきゅうがく 支給額	かね かいしゃ はら お金。会社があなたに払 います／あげます。	amount of payment	
しょとくぜい 所得税	まんえん い じょうしゅうにゆう 103万円以上 収入が あるとき はら ある時、払わなければな りません。	income tax	
じゅうみんぜい 住民税	す まち し けん 住んでいる町、市、県に はら 払います。	municipal/resident tax	

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
けんこう ほけん 健康保険	びょうき とき びょういん くすり 病気の時、病院や薬の かね やす お金が安くなります。	health insurance	
こよう ほけん 雇用保険	これを払うと、会社を辞 めて次の仕事が見つ かるまで、お金をもら うことができます。	employment insurance	
こうじょがく 控除額	かね きゅうりょう ひ お金。給料から引か れます。	deduction	
ごうけい 合計	た 足します。ぜんぶ あ 合わせ ます。	total	
ひ 引きます	れい 例) 8 から 3 をひ きます。こた 答えは5 です。 ... 8 - 3 = 5	to subtract	
スピーチ コンテスト	みんなの前で話をしま す。どの人の話がいい か決めます。	speech competition	
おこな 行います/ かいさい 開催します	(コンテスト、祭り、パ ーティーなどを) しま す。	to hold/ carry out	
テキスト	べんきょう ほん きょうかしょ 勉強の本。教科書。	textbook	

<もう少し>

(1) 自分の給与明細を見てください。

①何がわかりませんか。

②それはどんな意味ですか。先生に聞きましょう。

(2) ひろこさんの給与明細を見て () に書いてください。

給与明細			名前：野山 ひろこ		
勤怠	しゅっさんにっすう 出勤日数	けっさんにっすう 欠勤日数	ざんぎょう じ かん 残業時間		
	22	0	10		
支給	きほんきゅう 基本給	ざんぎょうてあて 残業手当	つうきんてあて 通勤手当	かぞくてあて 家族手当	そうしきゅうがく 総支給額
	220,000	30,000	8,000	10,000	268,000
控除	しょうとくぜい 所得税	じゅうみんぜい 住民税	けんこうほけん 健康保険	こようほけん 雇用保険	こうじょそうけい 控除総計
	5,560	15,000	3,410	1,215	25,185
ごうけい 合計					242,815



わたし：これは私の給与明細です。先月は(①)日仕事を

しました。残業も(②)時間しました。

基本給 + 残業手当 + 通勤手当 + 家族手当 = 総支給額【A】

220,000円 + (③)円 + (④)円 + 10,000円 = 268,000円

しよとくぜい じゅうみんぜい けんこう ほけん こよう ほけん こうじょそうけい
 所得税 + 住民税 + 健康保険 + 雇用保険 = 控除総計【B】

(⑤) えん えん えん えん
) 円 + (⑥)) 円 + 3,410 円 + 1,215 円 = 25,185 円



そうし きゅうがく こうじょそうけい ひ つき きゅうりょう
 : 総支給額【A】 か 控除総計【B】 を引いたら、その月の給料に

なります。

そうし きゅうがく こうじょそうけい さしひきし きゅうがく
 総支給額【A】 - 控除総計【B】 = 差引支給額

えん えん えん
 268,000 円 - 25,185 円 = (⑦)) 円

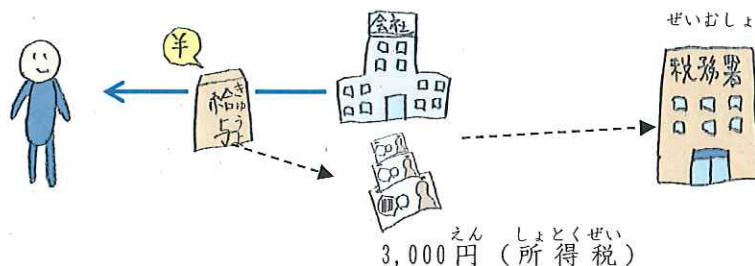
ことば い み 《言葉と意味》

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	わたしのことば 言葉
きんたい 勤怠	なんにち なんじかん しごと 何日、何時間、仕事をしました か。やす 休みましたか。	attendance/ days of worked and absented	
きほんきゅう 基本給	きゅうりょう 給料。いつもこのお金は必 ずもらいます。	base salary	
そう 総～	ぜんぶ 全部	gross/total	
そうけい 総計	ぜんぶ ごうけい かず 全部、合計した数。	grand total	

さんこう
＜参考＞

さんおさき ほんにん きゅうりょう しょとくぜい ひ ひと か はら
勤務先が、本人の給料から所得税を引いて、その人の代わりに払います。

げんせんちようしゅう
これを源泉徴収といいます。



げんせんちようしゅうひょう
源泉徴収票

げんせんちようしゅうひょう がつ かいしゃ てがみ く
源泉徴収票は1月ごろに会社からもらいます。手紙で来ることもあります。

かくていしんこく としき ひつよう す
確定申告の時に必要ですから、捨てないでください。

平成 27 年分 給与所得の源泉徴収票

支払を受ける者	住所又は居所 東広島市西条西本町 28-6	氏名 (姓) ヤマカワ エレン (役職名) 山川 エレン
種別	支払金額 内 1 977 600 給与所得控除後の金額 1 204 320	所得控除の額の合計額 705 056 源泉徴収税額 25 400
控除対象配偶者の有無等	配偶者特別控除の額 特定 老人 その他 有 無 障害 高齢	障害者の数 (本人を除く) 特別 その他 社会保険料等の金額 275 056
控除対象扶養親族の数 (配偶者を除く)	老人 その他 有 無 障害 高齢	生命保険料の控除額 50 000 地震保険料の控除額 0 住宅借入金等特別控除の額 0
(源泉) 住宅借入金等特別控除可能額 居住開始年月日	国民年金保険料等の金額 118,000 介護保険料の金額 0 健康保険料の金額 0 厚生年金保険料の金額 0 雇用保険料の金額 0	中途退社・退職 就職 退職 年 月 日 明 大 阪 平 年 月 日 * 5 2 23
支払者 住所(居所)又は所在地 東広島市西条町 1 丁目 1 番 氏名又は名称 H H F A C E 株式会社 (電話) 082 (123) 4567	支 払 額 ① ②	

ことば い み
《言葉と意味》

ことば 言葉	にほんご やさしい日本語	えいご 英語	ことば わたしの言葉
きんむさき 勤務先	かいしゃ 会社など。そこで仕事を しています。	work place	
ほんにん 本人	じぶん 自分	oneself	
か ～の代わりに	じぶん 自分 はしません。ほか ひと 他の人 がします。	instead of ~/ in place of ~	
げんせんちやうしゆう 源泉徴収	かいしゃ 会社 が きゅうりよう 給料 の なか 中 から しよとくぜい 所得税 を引いて、くに くに 国 に はら 払 います。	withholding tax system	
ひよう ～票	かみ 紙	slip/sheet	
かくていしんこく 確定申告	ねん 1 年の しゅうにゆう 収入 を か 書いて ぜいむしょ 税務署 に出します。その あと あと で ぜいきん 税金 が決まります。	final income tax return	
ひつよう 必要	かなら 必ず いります。	necessary	

1. 動詞 Verb

ふつうけい *: 普通形・plain form V*					
けい ます形 masu-form Vます	じしょけい 辞書形 dictionary form V	けい た形 ta-form Vた	けい ない形 nai-form Vない	けい て形 te-form Vて	うけみけい 受身形 passive form
I	かきます	かく	かいた	かかない	かかれる
	いきます	いく	いった	いかない	いかれる
	いそぎます	いそぐ	いそいだ	いそがない	いそがれる
	やすみます	やすむ	やすんだ	やすまない	やすまれる
	よびます	よぶ	よんだ	よばない	よばれる
	しにます	しぬ	しんだ	しなない	しなれる
	かえります	かえる	かえった	かえらない	かえられる
	つかいます	つかう	つかった	つかわない	つかわれる
	もちます	もつ	もった	もたない	もたれる
	はなします	はなす	はなした	はなさない	はなされる
II	みます	みる	みた	みない	みられる
	たべます	たべる	たべた	たべない	たべられる
III	します	する	した	しない	される
	べんきょう します	べんきょう する	べんきょう した	べんきょう しない	べんきょう される
	きます	くる	きた	こない	こられる
	ばしょ ・場所へ Vます い に行きます。 ・ Vます い に行き ます / 来ます かい / 帰ります。	・ Vとき 時 しゅみ ゆめ ・趣味 / 夢は Vことです。 ・ Vと、～です。 ・ Vことが です。 できます。 ・ Vそうです。 ・ Vために、～	・ Vとき 時 ・ Vたら、～。 ・ Vたことが あります。 ・ Vたそう です。 ・ Vたほうが いいです。	・ Vとき 時 ・ Vないと、 ～です。 ・ Vないければ なりません。 ・ Vないで ください。 ・ Vないそう です。	・ Vておきます ・ Vています ・ Vて、～。 ・ V ₁ て、V ₂ て、 ～。 ・ Vてくれまし た。

*: 普通形: か 書く、か 書いた、か 書かない、か 書かなかった、か 書いている、など。

2. て形・た形の作り方 How to make te-form and ta-form

	^{けい} ます形 masu-form	^{けい} て形・ ^{けい} た形 te-form/nai-form	^{えいご} 英語 English
い	かいます	かって・かった	to buy
ち→って・った	もちます	もって・もった	to hold
り	かえります	かえって・かえった	to go back
に	しにます	しんで・しんだ	to die
び→んで・んだ	よびます	よんで・よんだ	to call
み	のみます	のんで・のんだ	to drink
き→いて・いた	かきます	かいて・かいた	to write
	★いきます	★いって・いった	to go
ぎ→いた・いだ	いそぎます	いそいで・いそいだ	to rush
し→して	はなします	はなして・はなした	to talk

3. い形容詞 i-adjective ・ な形容詞 na-adjective ・ 名詞 noun

	*普通形 plain form			過去・past	
	肯定・affirmative	否定・negative	肯定・affirmative	否定・negative	
い形容詞 i-adjective	いAい / なAな / N	ひてい 否定・negative Vない	こうでい 肯定・affirmative	ひてい 否定・negative	て形・te-form
	たかい	たかくない	たかった	たかくなかった	いAで / なAで
	いそがしい	いそがしくない	いそがしかった	いそがしくなかった	たかくて
	いい	よくない	よかった	よくなかった	いそがしくて
な形容詞 na-adjective	きれいな	きれいじゃない	きれいだ	きれいじゃなかった	よくて
	たいへんな	たいへんじゃない	たいへんだ	たいへんじゃなかった	きれいで
	しずかな	しずかじゃない	しずかだ	しずかじゃなかった	たいへんで
	ほん	ほんじゃない	ほんだ	ほんじゃなかった	しずかで
めいし 名詞・noun	やすみ	やすみじゃない	やすみだ	やすみでなかった	ほんで
					やすみで

い形容詞 i-adjective	たかいです	たかくないです	たかかったです	たかくなかったです
	いそがしいです	いそがしくないです	いそがしかったです	いそがしくなかったです
	いいです	よくないです	よかったです	よくなかったです
な形容詞 na-adjective	きれいです	きれいじゃありません	きれいでした	きれいじゃありませんでした
	たいへんです	たいへんじゃありません	たいへんでした	たいへんじゃありませんでした
	しずかです	しずかじゃありません	しずかでした	しずかじゃありませんでした
めいし 名詞・noun	ほんです	ほんじゃありません	ほんでした	ほんじゃありませんでした
	やすみです	やすみじゃありません	やすみでした	やすみじゃありませんでした